（第三種郵便物許可）康德四年十一月一日
康德八年八月五日 星期二 濱江日報 陰歷閏六月十三日 第一三〇三號 第一版

濱江日報

發行人 楊墨宣
編輯人 趙秋鴻
印刷人 呂伸三
發行所 電車街九號
印刷所 濱江日報
電話 社長室 九五五〇 編輯局 三一七〇 總務局 九五五〇 營業局 二七七九
本報價目 零售每份八分 每月一圓四角 外埠加郵費 外埠兩角

生必物資配給計畫要綱

中央並各關係機關嚴重審議中

該要綱至遲于九月頃即可實施

【新京四日發國通電】政府爲現下重要生必物資，全面之的確的計畫的配給，與適正價格之維持，於企畫處，並共他關係機關，嚴重審議，最近同要綱，已見決定。關配給之方法，全面的採用票制，最下部配給機關，則合理的活用，國民隣保組織，期國民生必物資，配給成爲完璧之陣，同計畫配給之實施，於詳細知曉全滿各省，生必物資狀況之後，依計畫配給上，必要之通帳，組織整備，並關係上共他必要之設備完了，即以政府爲中心之行政機關協和會，國民隣保組織等，共同協力之下，基於同要綱，至遲於九月，即可實施也。主要生活必需物資計畫，要綱之概要如左

…配給計畫…

一，政府使各統制機關，樹立年間，並四半期間之配給計畫，斟酌人口，文化需要之特殊性，及共他地域的季節的事情等，決定各省之配給量，而通知之。

一，省長（專賣品歸專賣官署長）基於配給之分量，經省整備委員會之審議決定，市，縣，旗別之配給量，而通知之

一，新京特別市長，及市，縣，旗長（專賣品歸專賣官署長）基於配給之分量，經市，縣，旗整備委員會。或該當委員會之審議，決定，地域別之配給，分量而通告之。

一，區，街，村長，使右配給分量，經分區長，或國民隣保組織，配給一般消費者。

…配給機關…

一，各統制機關，基於配給分量，經下級配給機關，使配給於市，縣，旗別小賣組合。共他配給擔當機關，（但大額需要由統制機關直接配給之）。

一，小賣組合，共他配給擔當機關，依市縣長，發行之配給票可販賣現品。

…配給方法…

一，市，縣，旗長，使區長，分區長，街村長，國民隣保組織責任者，或適當的機關，擔當配給票的，交附責任。

一，一般消費者，欲構入現貨時，須于配給票上，蓋以區長，分區長，街村長，或國民隣保組織責任者之印鑑。而向小賣者，或共他配給擔當機關提出。

…配給品目…

計畫配給之生活必需物資爲米，小麥粉（含代用品）高粱，包米，粟，豆油，乳製品，砂糖，鹽，火柴，燈油，綿製品，水襪子，膠皮鞋，運動等鞋十五種。尚與右實施相關，下級配給機關之配給地區，與行政地區，不一致者，速使共趨于一致。于各級整備委員會，將關係配給機關之代表者，使共與委員，得保緊密之連絡關係。至于配給票（通帳）于省側，則將于現地適用之樣式。附與省整備委員會，而決定著也。

印度近二三月中

將有戰禍波及

阿麥里事務相之聲言

【倫敦一日國通電】阿麥里，印度之危險性。而言明如左：印度，實立於戰鬥之途上。前述戰禍之脅威，在此二，三月中，將由東西

關於石油禁輸問題

美政府當局之說明

【華盛頓一日國通電】關於今次，對於石油製品，禁輸令之公布。美政府當局說明如左：此次之羅大總統令，關於航空機用汽油滑油。限至本月。事實上所行者，僅爲公式化而已。即美國政府，自客歲八月一日以來，關於以下之輸出實施許可制。實經對向日本輸出者，並未與以許可。但至今日，日本由美國，僅獲得相當少量，且價格低廉之石油製品。此次大總統令之結果。共量，亦限制於通常或戰前之量

野村日駐美大使

二日午後訪魏爾滋次官

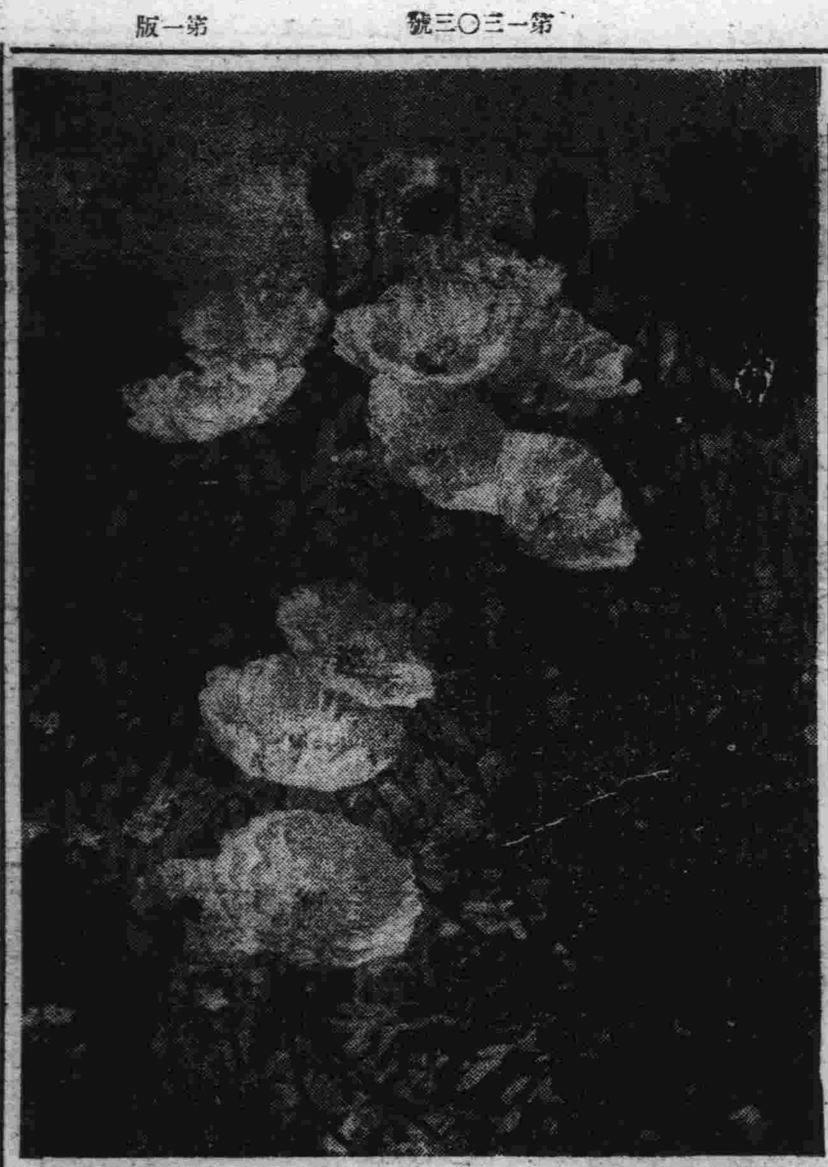
要望處理貨船載運問題

【華盛頓二日國通電】野村大使，二日午後二時，訪問魏爾滋國務次官。要望處理，貨船載運問題，及共他將解決等問題云。

日本駐泰國 原田領事一行

已由神戶出帆

【神戶三日國通電】由荷印，梅坦領事，轉任爲泰國泰買第一任，領事之原田忠一郎。及由三打根領事，轉任爲駐泰國日本公使館，二等書記官之谷口卓之二氏。以及視察泰國電氣事業之大阪帝大教授，七里義男氏。業於三日午後二時，由神戶搭輪出發矣云。



美强化石油

製品輸出之限制

羅大總統發表之正文

【華盛頓一日國通電】白宮此次發表之强化石油製品，輸出制限之正文如左：羅大總統，於本日以國防之見地，關於石油製品之輸出，特命令輸出統制當局，作成規定。此次之措置，或將立即引起，左列二項之結果。蓋即抽出[illegible]用潤滑油，並此種之製品。禁止輸往，一定原料，於西半球英帝國，非占領地，乃至抵抗侵略，諸國家以外。同時，共他之石油製品之輸向上記之土地以外，以限制通常，或戰前之數量，而於其基礎上，將發給許可証云。

英空軍爆擊機

爆擊柏林地區

【倫敦三日發國通電】英空軍省發表：[illegible]二日夜，爆擊柏林地區，多處發生火災。此外，更空襲漢堡，基爾軍港。于爆擊基爾特，出動之超爆擊機，投彈命中，同港之解纜[illegible]英機之行動不明者，凡四[illegible]一，英空軍，二日[illegible]爆擊德意志，及德軍占領地帶之德軍基地及工場云。

赤都莫斯科

戰時風景之一斑

【莫斯科特電】自戰爭開始以來，蘇聯政府對國民之防空知識，不遺餘力使之普及。於市內大建築物上設置無線電，擴聲器，對燈火管制及避難所並共他事項指示一切規則。又蘇聯當局對空襲之各種爆彈之處理辦法，由新聞紙上詳加解說，另於街巷中逼貼宣傳廣告。又對工場等處均行特別組織防空班，由軍事專家親臨指導之。以此可知，莫斯科市內的緊張空氣，落下傘亦在猛練中。

圖即落下傘練習塔

英芬國交斷絕

▽＝英方正式發表＝▽

【倫敦一日國通電】英國政府，一日正式發表。芬蘭政府，已斷絕與英國之外交關係云。

樺太島上之 日本名物

宮那格西花，於日本內地，五月中即可盛開。共花甚美，耐人觀覽。今已見於樺太，實與樺太民衆以美好之觀感也。

（寫眞即該花盛開之美景）

安南各將星

訪問新見提督

【西貢三日國通電】完成空前大輸送船團，遠距離護送大任。於西貢入港之新見海軍最高指揮官。三日，受陸海軍關係官，交趾支那總督代表，安南艦隊司令官代表，安南陸軍司令官代表等之歡迎。四日午前十一時，將有里浦索，交趾支那總督，同十一時半，比雷南部，安北軍司令官。正午背蘭吉安南艦隊司令官，前來訪問

東亞新聞記者大會

三代表訪問汪主席

同日汪氏舉開招待茶話會

【廣東四日發國通電】出席東亞，新聞記者大會之神兒島，大西，許日滿華三國代表記者團長，三日午前，訪問廣東之汪精衛氏，致參列大會之詞。對此，汪精衛氏，同日午後，招待三國代表記者團一行，於公館內，舉開茶話會，以慰一行來廣東之辛勞云。

德司令部

發表戰況

虜獲赤軍萬餘

【柏林三日發國通電】德軍司令部發表：

…對蘇戰況…

一，于佩布斯湖，西部地方之殲滅戰，赤軍將兵約一萬，已被捕虜。並鹵獲戰車，砲，及共他軍需品多數。

一，於共他東部戰線，各地戰局，于德軍，有利進展中。

一，有力之德空軍，二日夜，對莫斯科之軍事施設，加以轟炸，並與以相當損害。

…對英戰訊…

一，德空軍，二日晝間，及夜間，攻擊英商船。於英東海岸附近，破壞共商船六支，計四萬噸矣。

一，德空軍，二日夜，爆襲亞勒撒德之英海軍基地矣。

日南法印進駐部隊

三日於西貢碼頭上陸完了

【西貢三日發國通電】進駐東浦寨之要衝〇〇，且負担附近防衛重任之我南法印，進駐軍之精銳木谷部隊，長澤，兒島諸部隊。三日晨，已由西貢，碼頭區登陸，午前八時，先遣部隊，及過午到抵之出發主力部隊。齊集於碼頭區。于沿途成蹙之僑居日人，以下法印人之歡呼中，分乘〇〇台之載重汽車，而駛向市內矣。共次，戰車，裝甲車，機械化等，快速部隊，亦繼續由碼頭區出發。于兩行綠陰之街上，開始聞有轟轟之日本戰車之壯音。一方，整列蜿蜒如長蛇之部隊，列於郊外，綿綿之國道上。於行駛中，浴以南國之斜陽，一路穿越椰子林，橫貫南南村莊，而向〇〇進發矣。

於狂熱的歡迎裡

新見海軍最高指揮官

【西貢三日發國通電】於軍艦〇〇上入港西貢中之新見海軍最高指揮官。受飯田部隊之諫山部隊長，澄田少將，蓑田總領事，交趾支那總督代理，法印陸海軍，司令部代理等之訪問後。同五時半，偕慕僚上陸，於日僑法人，安南人等之狂熱的歡迎中，乘自動車，入於宿舍。又

西貢上陸後發表談話

新見最高指揮官，於宿舍會見記者團，談話如左：今次與協定，共同防衛，得於友好和平裏，進駐之事實，爲御稜威之所使然者。爲建設東亞共榮圈，殊不勝同慶者也。進駐部隊之輸送，大略完了。今後，則將依共同防衛之精神，一路進邁也。今次進駐之時，僑民同胞，及法印官民，與以熱誠的協力，實衷心感謝焉。

美武器使節

已於二日離莫斯科

前往何地尚未判明

【紐約二日國通電】朴卜吉斯美國武器，貸與計畫局長官。自三十日，訪問莫斯科以來。屢次與史達林，莫洛托夫等，蘇聯政府首腦部會見。對美之援蘇問題，並共他種種經過問題。鄭重討議。據耶吉斯敦倫電稱：朴卜吉斯長官，已於二日，由莫斯科出發，前往何處，尚未判明云。

羅總統夫人

預定今秋赴英

【倫敦三日發國通電】日曜古爾尼克爾報，三日報道稱：羅斯福大總統夫人，今秋將渡英。預定協議，英國女子，赴美避難問題云云。

羅總統將於海上

會見金古提提督？

【華盛頓三日發國通電】羅斯福大總統，三日朝，由華盛頓，乘愛用之船鮑特馬克號出發，於海上休暇十日。休暇之日程，極爲嚴秘，不許可新聞記者之同行。各方觀測，大總統將於鮑特馬克船上，會見美大西洋艦隊司令官，金古提督云。

建設東亞人之東亞

汪主席記者大會上之談談

【廣東三日發國通電】汪精衛氏，三日午後，于東亞記者大會，出席之日，滿，華三國記者團，招待宴席上。有如左之談話：今回日，滿，華三國，多數言論界之權威者，得聚會於廣東之機會，於新東亞建設程途。共意義，頗爲深遠。再不待言。廣東爲孫文先生之故里。亦即中國，革命之發祥地。如問此革命之意義，究竟爲何，則可答之謂：『興亞之先覺』孫先生之始終一貫，革命主義之實行。實爲認識歐洲，對東亞之侵略政策，及中國之危機。中日兩國，須聯爲一體，以救此東亞危機之來也。明此意義，則今回之大會，于日，滿，華三國，實有歷史的意義。故吾等對於此次大會，應基於中日基本條約，及三國共同宣言，將此種共同精神，傳之民衆。使之更能澈底實現，此目的也。因此，今次之大會，非僅爲記者諸君，意見之交換。而須不忘，立脚於所謂：『我輩乃東亞之同胞』也。事實上，亦即以此，爲今次大會之一重大的特徵也。於大會上，承知諸君抱負，提案之同時。更由衷心切望，協力建設，東亞人之東亞，東洋人之東洋之理想之實現焉。

赤軍戰況

【莫斯科三日發國通電】蘇聯情報局發表：一，二日夜，至三日，赤軍對斯摩稜斯克，克斯丁（基輔西北二百五十公里）比拉牙爾克夫（基輔西南一〇〇公里）各方面，及愛沙尼亞戰線之德軍，繼續加以猛攻擊。

泰越國境確定委員

宮島西貢領事一行

因天候關係已延期於昨日出發

【橫濱二日國通電】泰越國境，確定委員，第二陣之宮島西貢領事以下，十八名一行，所搭乘之日航卷雲號。曾預定二日未明出發。然因天候不良。故特延期，至三日午前五時出發去。

魏爾滋美國務官官

與英蘇澳各大公使要談

【華盛頓二日國通電】魏爾滋國務次官。二日接見，哈里代京斯英大使，開里西澳洲公使，及南非聯邦公使，威廉克洛滋三氏。並與魏曼斯基，蘇聯大使，有所要談。據觀其所談者，當爲極東情勢各問題。又：魏爾滋次官，同日會談。關於美國，對蘇供給物資，輸送促進計畫等，有所協商云。

東亞新聞記者大會

張總理拍發祝電

【新京四日發國通電】東亞新聞記者大會，四日於廣東盛大舉行，張國務總理大臣，對汪國民政府主席發出如左之祝電：

當再建世界新秩序之巨步，由東亞強力，發展之時，動員東亞操觚界之精銳，爲建設世界新秩序，爲東亞全民族，且爲東亞文化之融合與創造，而舉開東亞新聞記者大會者，誠不勝欣快也。茲於祝顯本大會盛會之同時，更切望列席者各位之奮鬥也。

滿洲帝國政府國務總理大臣 張景惠

廣東省政府轉呈 汪行政院長閣下

藝興

日滿文打字 傳習所招生

宗旨，爲提倡女子職業造就打字技術人才以應社會必要。
資格，國民高等學校畢業或有同等學力者。
學科，日滿文打字，文字盤部首索引法，打字機學，草書認識，公文程式。
待遇，凡畢業成績及品格端正儘先推薦職務，外埠學生備有宿膳（簡章函索附郵四分）
所址，哈爾濱道裏中國八道街路南。
本所代辦國外欵匯許可及承打各種文件

宴賓樓飯
包辦酒席 隨意便酌
道裏石頭道街 電話 六二四九 二三七二

醫士 施米德樂（聘有滿人譯譯）
專門 淋病 皮膚 花柳
備有各式電療及愛克司機
診療時間：上午九點至十二點 下午四點至七點
道裏中國十道街四三號

醫士 吳拉合 內科診療所
本醫士專門神經病，精神病，心臟病，一般內科各症並設有電氣治療科，化驗室，及X愛克司光透視照像專爲滿人患者起見接診時間聘有滿人接洽
砲隊街一五三號 電話：四九八一
接診時間 上午九時至十一時 下午四時至六時

牙醫 崔結力
備有愛克斯光，專門齒科各種病症
接診時間上午十時至下午時午後另議 星期日午後停診
哈爾濱道裏商務街十八號
即從前牙醫多貝利石滿舊址

齒科
成蔭李師醫
哈市道裏外國七道街五號
電話九六四〇番
備有愛克斯光照片診療
治療齒科各病症及鑲牙
接診時早晨十至一午後三至六止
星期日休診

感謝長鬚
于道人仁術卦館
感謝人 劉耀亭 趙延相 代佈
館址：哈市道外北小六道街磐遠堂

金城銀行 哈爾濱分行
資本金 七百萬圓
公積金 三百六十七萬圓
總行 上海江西路
分行 北京天津大連青島香港 廣州漢口及其他各大都市
△專管存款放款匯兌
△商業銀行一切業務
行址 哈爾濱道裏中央大街五八號
電話 五一三四：五四五一 五一三五：五四五二
電報掛號（漢文：七〇〇七 英文： 日文：）

本報道外支社遷移啓事
啓者本報爲擴充業務起見於康德六年委孟愼之爲本社駐本市道外支社長以便推銷本報招登廣告原社址設在道外正陽十六道街東拐角前哈爾濱旅館樓上四十五號第因該旅館停止營業因無適當將房間支社遷至哈市道外南太平橋太平三道街十八號孟愼之本宅照常辦公道外各界諸君有欲定閱本報及刊登廣告者請直向孟愼之接洽可也此啓
本報營業局啓

延年益壽
補血 强精
補爾多壽
日鮮滿華各大病院常備藥
滿洲藤澤友吉商店
奉天市大和區加茂町
天津常盤街常盤ビル四
大連市山縣通七番地
本社大阪·東京·京城·上海

越南各報非難
英側惡劣行爲
對皇軍進駐十分歡迎

【西貢三日國通電】於八月一日，各法人機關報，倂揭載越南派遣日本陸海軍最高指揮官連名之致辭，同時對於艾登英外相之誹謗泰法演說，倂用維西政府之新DE通信社猛烈之駁論文，共文頗感爲相當深刻，就中迭埒修紙，河內最有力法字報紙，保倫天安德，將二十八日之論說再錄，右論說，爲英國迄今日會如何利用法國，列舉其卑惡狡猾之例，謂日本希望使英國替換日本，而求共協力之某一部法人們，汝等欲使印度支那，成爲如南斯拉夫，希臘乎。發表以上之無忌憚，似警告而美國之均付援助，殆至今日，已爲世界所周知，指諸威十日，荷蘭五日，波蘭二十二日，比利時十日，越南十日，南斯拉夫十五日，希臘之事實，並吶喊越南在住之法國人，勿於英國之好言，尙且二十五日，于地亞島僅於十日，英國視如弊履而棄之，此爲恬然而明者，瀕保倫天安德紙，自中國事變發生後，迄日軍進駐北部越南之當時，曾揭載最猛烈之反日言論，恰如敵國新聞，以今日觀之不禁感概無量之極也。

協力東亞共榮圈之建設
泰國準備參家體制新

西貢三日國通電：西貢據貴業方面之消息稱，此次之皇軍增派，頗與從來與英美脈脈相通之一部印度人，及華人富豪方面，以異常之衝擊，此等方面，早已整理其財產，離法越當局，行以嚴重之壓兌管理，亦以種種之手段，企圖移轉共資本於外國，一般各界，尙均稱平穩，交易所方面，亦無何變動。又據他之情報稱，因皇軍之平和增兵圍繞泰之國際情勢，極予以好影響，因畢本首相之完全掌握軍政兩權，獨裁的立場之强化泰國之積極參加東亞共榮圈之建設，愈名實俱備，故該國之承認中國政府想已爲期不遠矣。泰國目下，似行相當廣汎之動員模樣，此蓋爲應付轉變之四圍情勢，臨機應變之預備手段也云。

西北陝甘寧夏地區
蔣，共，回與軍衝突

【張家口三日國通電】據當地所接之消息謂，西北陝甘寧共產地區，最近因回敎軍之叛亂，故政府軍，共產軍，回敎軍，皆爲獲得地盤，互動干戈，演成兄弟鬩牆之戰。即甘肅東部回敎軍將領馬國賓率海原，固原，隆德三縣之回敎徒約三千，於本年三月上旬叛亂，對政府軍實行襲擊，但馬國賓，於前年三月，既在該地方叛亂，受中央軍馬鴻逵軍之徹底剿滅，即係所謂固海事件之主謀者馬國瑞之末弟，於該事件後，被拘於蘭州，至本年三月始行釋放，歸至固原方面，因四年之抗戰，附近住民之生活，極爲困窮，並以受軍閥數度壯丁徵集之住民，飽嘗塗炭之苦，怨嗟政府之聲，四起不絕。由是馬國賓，不忍坐視，且爲復仇於蘭州，被槍殺之部下，乃行崛起，現馬鴻逵，因鄰於叛亂之回敎軍蟠居地帶，與共產軍勢力地區，故與雙方聯結之嫌疑頗濃，又共產軍亦乘混亂襲擊寧夏，重視此事件，乃派遣大部隊，首行掃蕩回敎軍，更以飛機爆擊，致使回敎軍主力四散。

一方共產軍於同地區，早即與寧夏相對峙，蘊釀險惡空氣，六月十日許，馬鴻逵軍，於吳忠堡東南方約五十公里附近，與共產軍相衝突，約激戰十日間，雙方均有甚大之損害，爾來兩者之反目，更加激化，現又因屢次之掃蕩，故該地方住民之生活，更爲困窮，怨嗟政府之聲浪，亦趨熾烈，因之住民之反政府思想，亦頗爲濃化云。

國都壯丁檢查場
第二日檢查圓滿閉幕

【新京三日國通電】天朗氣清，暖風拂面之二日早晨，國都新京第二次國兵壯丁檢查，（第二日）自午前八時半起，於靜穆嚴肅中，全體受檢壯丁（大屯區）整列入場，當各關係官及來賓等，相繼入場，當各關係官及來賓等，相繼入席後，首向日滿國旗敬禮，繼由市，軍兩徵兵官致懇切之訓辭，並由齊藤官將檢查時之注意事項，加以說明，全體壯丁等退出會場後，遂即開始檢查大屯區之壯丁身體及素質，大體較諸淨月區之壯丁爲優越，故檢查之際曾省却幾多麻煩，同時加之各醫官審愼之嚴檢，進行之速率，因之而加速，及至正午休憩之際，業經檢查終了者，竟達半數以上，各檢查完了之壯丁等，坐臥與休憩幕內，互談心事，不時默然瞪視，冥想光榮之幸福，興喜悅之降臨，此一番燦爛之繪卷，尤分表現出，我國建軍之明朗前途，與精銳國軍偉武堂堂之雄譽焉，午後自一時起，檢查再開後，徵兵官及醫官等精神益形明快，一般來賓席，竟告滿圓，懇切熱心招待之國防婦人會員，一時竟達十數名之多，颯爽之白衣，和靄之笑顏，姍姍活動於場內，此徵兵官及一般來賓等莫不衷心感佩，表示誠忱之謝意，時至午後五時許，全部壯丁檢查，乃於夕陽斜照晚風習習中，圓滿閉幕云。

興安四省
施行鑛業法

新京三日國通：政府爲對興安四省豐富之鑛業資源，謀與積極的開發，乃對同地域將施行鑛業法，該法已早由經濟部，進行研究，近日經濟部興安局，法制處等關係部局間之意見已一致，故將作正式手續，而行於興安四省各鑛業法施行之內容大體適用現行之鑛業法，因同地域爲蒙地行政事情特殊故對鑛權之設定，鑛產稅賦課等細部，將按同地域之特殊事情講辦法，鑛業法施行後，從來頗感困難之同地域鑛產資源調查，試掘等將容易進行，共成等頗堪注目云。

背命團長交軍法會議罰辦
共產軍內不統一狀況暴露

【濟南三日國通電】魯東地區之共產匪，因與蔣系軍之相剋及自己陣營內之內紛爭不統一，是以遂步趨於衰亡之途，然蟠居魯東地區海陽縣北部之山東縱隊第一旅第二團長喬天華，以與該地蔣系遊擊匪之相戰，乃以違背上官之命，竟公然動兵，因被擊破，致發生七百餘名之死傷者，有礙於全體作戰者良多，之理由，致被逮捕，對諸軍法會議懲辦日下正在審訊中云。

外國人入國滯在取締規則

第一章　外國人之入國及通過

持有旅行證明書之外國人，受有駐在日本，或中華民國之帝國駐外官署，或駐大連外務局辦事處之査證，於旅行證明書有效期間內，歸還於本國者不適用第一條第一項第一號之規定，

第十七條擬通過本國之外國人欲旅行通過經路外，或變更通過地時，須呈請入境地滯在地所轄警察官署長，領受其許可，

第十八條第二條第三項之規定，對外國人旅行時，準用之，

第四章　外國人之退除

第十九條領有居留許可者，擬選除本國時，予先須呈報居留地所轄警察官署長於居留許可書上，領出國之認證出境時，須將許可書繳納於出境地所轄警察官署長，省長對違反而規定者之出國，得禁止之，

第二十條省長對有左列各項情形之一者，得退除於本國外，

一　有第一條第一項各款情形之一者，

二　行使記載他人名義之護照或國際證明書或代用證明書者

三　依虛僞方法領受護照或國際證明書或代用證明書之簽證者

四　違反第二條第一項或第九條之規定者

五　未受有第五條第六條或第七條但書之許可而滯在或居留者

六　未受有第十三條但書之認證而旅行者

第二十一條第二條第三項之規定對外國人退除時準用之

第五章　手數料

第二十二條受有依第三條入國之許可者須繳納二十圓受有通信許可者須繳納十圓之手數料但對負有外國政府公務者及準此者並治安部大臣指定之國人民得免除之

第二十三條領受依第六條發給換發，再發行許可書之繳納手數料二圓但對負有外國政府公務者及準此者並認無徵收之必要者由居留地所轄警察官署長得免除之

第二十四條領受第十六條旅行證明書之發給者須繳納手數料二十圓但對治安部大臣指定者免除之

第二十五條手數料須以收入印紙納付之

全聯議案整理委員會
共分四次舉開

新京二十二日國通：關於本年度全國聯合協議案整理，共第一次部門整理委員會，定八月五日起四日間，第二次八月十一日起四日間，第三次八月二十五日起四日間，第四次由九月二十五日起三日間，即爲最後一次云。

爲使學校均衡發展
國都小學教師交流

【新京三日國通】市敎育科當局，爲增進敎師等之敎授經驗，並期市內各學區之均衡發展計，刻於八月一日之新學期，以適材適地之見地，實行小學部敎員之人事交流，藉此次之轉勤敎學之効果，當能加倍增進，唯距校遙遠者，有須乘換二次汽車，需一時之久，始能抵校，及無住宅者，因此敎師之生活，將欠妥適，於兒童之影響，亦必尤大，猶以女性敎師，因次之轉勤，而欲辭職者，亦有多人，以市署關此，或出以適切之措置云。

二道江電氣爐工場
於九月上旬可開始工作

新京三日國通：於通化省二道江建設中之電氣爐試驗工場，而以發電工廠之完成，準備進一步之工作，近日已運至一部器材，豫計於九月上旬，可開始工作，於此項電氣爐，可爲利用大栗子溝及其他東邊道之富鑛。行純鐵之製造。因純鐵可代用碎鐵，或以特殊鋼原鐵而使用之，故該工場之創業，頗堪期待云。

駐渝蘇聯大使
活動狀況

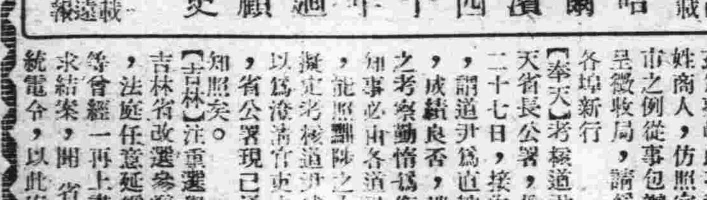
【南京四日國通電】自日蘇中立條約成立以來，即迴避與重慶當局，發生關係之巴那烏基金駐華蘇聯大使，自德蘇開戰以來，俄然改變態度，積極的向重慶側活動，自七月一日以來，訪問新任外交部長郭泰祺，歷前後三回，訪問次長徐謨歷二回且並與馮玉祥，賀耀祖等親蘇派往來頻繁，關於中蘇國交調整問題，已與重慶政權提出某種提議，而重慶側之意向，則莫斯科當局，若不先保障延安側，完全服重慶政權，則此際實無改善中蘇關係之必要，政界方面，亦以自德蘇開戰以來，蘇聯亦自顧不暇，決無援助力，可以分潤中國，故在實際上，對於蘇聯，暫時似持不親不拒之態度云。

制定石炭統制法
改組石炭協議會

【新京三日國通電】爲對應日本石炭統制令，而爲滿洲側統制機關，乃將滿洲石炭協議會，行以改組，且擬附與統制力，以致政府以下各關係機關間，進行商討之結果，政府決對石炭協議會之統制，與以法的根據，刻下研究石炭統制法之制定，即從來滿洲國之石炭統制，政府爲中心，皆以滿鐵，滿炭日滿商事等之生產及配給業者，實行擔當，而與日本石炭統制令間，連絡上，實有設立此等綜合統制機關之必要，僅對日本各重要產業別統制令，依重要產業團體令，一律附與法的統制力，滿洲國當局，如鐵鋼等，若直接加入日本之統制令時，或依業程如統制令等，並無設置機關之不必要，是以乃隨應個個之情形，而考慮之，以故政府當局，如日本產業團體令，不依共通的法令石炭時，則依石炭統制法，對石炭協議會之統制力，與以法的根據，一般的觀之滿洲國，已甚於重要產業統制法，依據諸法令而確立產業統制組織日本之統制令基於指導者原理强力之統制機關，實無必要，因此滿洲石炭協議會，依石炭統制法，雖與以法的統制力，但實際上之統制，仍然以政府爲中心而行之，石炭協議會，予想僅爲政府之諮問機關，或爲與日本側之連絡機關，綜合生產及配給業者之事業，及意見而已。

今年國展益見進步
滿系作品尤堪期待
張總理蒞場參觀並發表談話

【新京三日國電】闡揚我國文化之今年美展，已於日昨開幕，爲日雖淺，而每日往觀者，已突破二千之多，足見市民愛好美術之程度，而自有國展以來，迭次參觀之張總理，作隨國人文化之進展，總理之關心國展，亦愈趨昂揚，此次於八月二日午前十一時，趁政務之暇，帶同崔秘書官暨籌屬官二人，驅車赴敷島高女國展會址參觀，降車時，往來於場內之參觀者對溫厚之總理，皆面顯感激之色，齊作九十度角之鞠躬禮，有頃由弘報處當局，爲先導依次對出品，加以說明，總理以銳利眼光逐一審視，就中尤對東洋畫及書法，皆有以莫大之興趣，而西洋畫經祖秘書官，以擅之解釋，總理亦頗表示新奇之感，造入水彩畫室內，實見滿系出品之豐富精美，有不勝欣喜之意，比至觀畢，汽笛已鳴，十二時於歸時前，對場內記者談話如下，經當局之提與，與國人之努力，今年之美展，就中成績實稱乎往昔，尤以滿系藝術之發揮，今後益堪期待云。



禁止轉載　哈爾濱四十年廻顧史　選載於遠東報

希圖免稅者，時有所聞，茲爲整頓此項稅款，經某姓商人，仿照官設生馬場市之例從事包辦，業已具呈徵收局，請爲允引。

各埠新行

【奉天】考核道尹成績，奉天省長公署，於六年四月二十七日，接內務部咨開，謂道尹爲直轄知事之官，成績良否，端賴各道尹之考察勤惰爲衡，然鼓勵知事必由各道尹入手開始，能照黜陟之大公，故特擬定考核道尹成績通令，以爲澄清官吏之根本計劃，省公署現已通行各道尹知照矣。

【吉林】注重選舉訟訴案，吉林省改選參議員之訟案，法庭任意延緩，原告人等曾經一再上書中央，請求結案，聞 省奉到大總統電令，以此案關係國家公權，法庭何竟如此藐玩，飭該庭，赶速核辦，以維公權。

【黑龍江】派員赴京與會，中央政府因軍事會議乃召集各省督軍，暨各重要人物，在北京開會，黑龍江省畢督軍，因地方多事，未便親身前往，乃特派軍署諮議官張楞生中將，前往北京，代表與會，現該員正整理一切，於六年四月二十九日搭車啓程。

【廻顧期屆六年四月二十九日】

中央專電

北京電，來京各督軍於四月廿九日，特訪各國公使

又電，衆議院以二百六十幾票，通過李經羲長財政

中央要聞

許世英之前途可慮，段總理派許士熊調查交通部賄案，聞許世英百般運動，

大光明　有聲電影院
道裡中國九道街　電話六九五二
午后一點開
今天開演華新古裝珍片
陳雲裳　梅熹　王元龍　王獻齋　白虹　徐莘園　湯傑　主演
瀟湘秋雨
（片中有歌曲四隻）
本院內容寬闊涼爽舒適
佳片重映再煩不煩
△加映新聞▽
多情女偏遇薄情郎
好姻緣中途生波折
十二號公演　新華公司古裝佳片　忠孝偉大曠世歷史　岳飛　劉瓊　夏霞　主演
廿二號公演　明星公司對白有聲　艷情名貴新版佳片　桃李爭艷　顧蘭君　主演

本月十二日再映上海新片
國華公司出品　下集
紅杏出墻記
周曼華　白雲　主演
巴拉斯

幻夢曲
今日十二點公映新片
滿洲映協本年度最偉大出品
劇情離奇　如海市蜃樓　倏出倏滅
表演逼眞　如靜水浮鷗　精湛透撤
孟虹　杜撰　白玫　主演

國泰有聲大戲院　電話八九八一
今日公映名貴巨片
全部有聲歌唱對白
許曼麗領銜主演
（家庭醜史）（入間痛事）（香艷離奇）
流浪的父親
驚人預告
後集　國華公司超越時裝大傑作
（十二日公演）
紅杏出墻記
前部的謎在後部揭曉
一切緊要關節全在後部
周曼華　白雲　合演　全片總結束
國華公司全體明星助演

中央大舞臺
八月五日晚場
魏蓮芳　李少春
廉錦楓　失街亭

華樂舞台
早場　張盛庭　鑫艷秋　張文卿　翠屏山
晚場　鑫艷秋　張盛庭　張文卿　王明成　寶蟾送酒　古城會

新舞台
早場　蕭麗華　小荷花　小杜花　保龍山
晚場　蕭麗華　李少泉　李少芳　李叔玉　頭本烟卷槍

大同電影院　電話九六三二
今日公映
首集　明星出品　武俠神怪巨片
火燒紅蓮寺
鄭小秋　夏佩珍　主演
加演　大戰　流沙河

東北戲院
十八集　火燒紅蓮寺
加演　三集飛紅記

平安電影院
今日上映
滿映協會有聲對白歌唱熱情最新出品
幻夢曲
孟虹　杜撰　主演
周曉波　導演
下期公演　藝華公司有聲滑稽巨片　喜臨門
再期公演　古裝巨片　雪艷娘　王熙春　主演

亞洲大戲院
今日開演
大陸橫斷
西洋名片全部有聲航空巨製
下期　閻惜姣
即日開演　古裝大巨片　西施

馬迭爾電影院
今日（兩大貢獻）
私は晝あなたは夜
ドンキホーテ

為強化青少年運動
結成地域青少年團
昨會議決定限本月十日組織完了

伴隨協和會哈市本部下地域別分會，將即結成之同時，協和青少年團哈市統監部下之青少年團，亦展開地域別之組織運動。以為對處非常時局，而期青少年團運動之再度強化。關於其籌備情形，已略誌報端，茲為達成該項使命，特對滿系地域青少年團之組織，籌畫，乃於昨日（四日）午前十時起，至十一時二十分許，當由協和青少年團哈市統監部何蘊中部員司會下，召集市內青年團指導者（各中等學校）及少年團指導者（市內各中心小學校），開催籌備指導會議。當對地域青少年團組織要領等，有所說明決定如左；

一，方針；鑑於現下青少年團運動之重要性，期諸全部青少年團，於必要時，為地域活潑之運用，以圖增強國力，而對處非常時局。

二，要領；（一）構成，學校青少年團，為地域的改編，以學校區決定，每學校區為一團。（二）區域之決定，以學校青少年團員為中核。更以自然兒童羣之居地，組成為班。（三）團組織，學校區為團，依其多寡，而為簡繁之組織，如人數衆者，即以四級制組成之。例如團，分團，隊，班，四級制結成者。由三至五班，組成為隊。三或五隊，組成分團。三或五分團，組成為團。（四）團隊班長之選定，團隊長以地域內校長及教師担當之，班長以優秀及堪為模範之學生担當之。關於此項地域青少年團之組織，由各學校方面籌劃者，截廿八日，須如數組織完了。限於本月十日為期，須由統監部一齊組織完了云。

協和會地區別分會
積極促進組織結成
昨開傅家區籌備委員會議
決定於十四日舉行結成式典

為向民間滲透協和運動，於非常時局下，期國民總動員完成哈市各地域別之協和分會運動中，連日召開地域別分會結成籌備委員會議，經過情形，已如前報，茲為首先着手東西傅家區地域別之分會結成，復於昨日（四日）午前後，分別召開東西傅家區所担當分會結成，籌備委員會議，於道外正陽街市協辦事處內，茲述經過如次：

昨日（四日）午前十時起，由協和會省本部豐田副長，同趙劍虹部員，張麗嘉參事，同辦事處侯李兩處員等東傅家區長，以次各担當者參集下，開催東傅家區地域別分會結成籌備委員會議。均繼於午後一時起，仍在該辦事處會議室召開西傅家區地域別分會結成籌備委員會議。當由豐田省本部副長，申述今次於非常時局下，作成諸般施政，以及國民總動員體制完成，並期澈底下情上達計，而必然結成各地域別協和分會之組成。本日所參加之各員，均由區長等指定優秀者，為各地域別分會組成設立籌備委員，担當每分區設置協和分會結成之任務。並由該區官民，各層民族中，選拔足為分會長，副分會長，當務員，熱心會務，為一般住民信仰之中堅者二十名，乃至三十名，為結成各分會籌備委員，以便推薦分會役員，並決定分會規則也。此外除於各地域，每區結成分會外，並於東傅家區設一聯合分會，西傅家區，亦設一聯合分會，其東西傅家區綜合結該式典，決於本月十四日，正式舉行云。

警察局人事異動
以經濟保安陣容為機

作遂警察局內人事之異動，迄今局內各科尚有缺員者。為充實局內經濟保安陣容，乃有人事之異動補充，以期經濟警察運用之完璧。（括弧內舊職）

△警尉，廣江寶（局保安科），任同局經濟保安科統制股長代理。

△警尉，志水周治（警務廳保安科），任同局經濟保安科。

伴遂以上之補充，而有如左之異動。

△警尉，安田直人（警務廳保安科），命同局保安科。

△警尉，名越義美（市警局），命警務廳保安科。

郵便業務競技會
閉幕後成績發表

哈爾濱郵政管理局，為期助長業務之發展起見，特於日昨（三日）午前八時起，假南崗郵政職員訓練所，召集管下從業員，舉行郵便業務競技會，業已圓滿閉幕。對於此次競技優勝者，將參加本年九月七八兩日，中央郵政總局，召開全滿郵便競技大會。茲將今次競技成績，誌之如左；

△第一二回押印競技＝一，哈中央局土手定雄。二，哈中央局石志成。三，哈中央局李家棟。

▲第三回傳票鑑算＝一，管理局監理科王政卿。二，管理局儲金科梁月如。

△第四回傳票鑑算＝一，儲金科車桂玉。二，儲金科許時明。

△第五回傳票鑑算＝一，儲金科森信秀。二，儲金科荒川貞子。三，儲金科藤野寅吉。四，儲金科陳淑芳。五，儲金科福田百合子。

△第六回差立區分＝一，哈鐵郵局末一。

△第七回差立區分＝一，哈中央局趙振聲。二，哈中央局田中嘉男。三，哈中央局緘啓奎。

△第八回讀上算＝一，儲金科西川義之。二，保險科椿繁史。三，儲金科荒川節子。

△第九回讀上暗算＝一，儲金科西川義之。二，監理科高慶雲。

△第十，十一回押印競技＝一，哈鐵郵局本田久。二，齊齊哈爾軍事郵便所桑原友二郎。三，哈鐵郵便局山口良三。

△第十二回讀上書取算＝一，儲金科西川義之。二，保險科椿繁史。三，儲金科福田百合子。四，高木正人，儲金科荒川節子。

△第十三回讀上書取算＝一，儲金科平尾武美。二，保險科椿繁史。

△第十四回，十五區分競技＝一，哈中央局津島職。二，哈鐵郵局鎌田武美。三，哈鐵郵局本田久。

△第十六，十七回委員競技＝一，哈鐵路郵便局長老田弘良。二，管理局庶務科長中村三倉。三，辦理局長仲西實雄。四，哈中央郵局松岡信敏。五，管理局儲金科荒木事務官。

△第十八回原簿登記事務競技＝一，單雨賢，赫崇雲。二，監心平，荒川節子，任作璽。三，陳淑芳，青木敏雄，常亞興。

△第十九回國體郵便競技＝一，哈爾濱中央郵局。二，哈爾濱鐵路郵政局。三，哈爾濱道外郵政局。

王氏昆仲大起糾紛
雖屢願於市協但不受調停
市協不滿中止進行調解

＝續昨＝至康德元年，到結賬之期，股東畢集，該等不向股東報告奉櫃之盈虧，日事鬼祟。而趙定庚之老貪，既受其子與李樹禎之調唆，一味支吾，奉武見該等之包藏禍心，故意延宕，值哈櫃事務紛忙，不堪久待，立令通（通遼）櫃執事人李明達回櫃，照常營業。嗣後自衛商規獎勉。李既去訖，奉武亦返哈櫃，由此趙定庚居然以經理自命，即遣其侄人李樹禎赴通櫃，炫其經理權威，宣言通櫃不與身份，擅歸勞金，竝通櫃上下人大懼，致通櫃之解體。而李樹禎返奉，向趙定庚進讒謂：通櫃似不遵信汝之經理，趙懷忿之下，不顧大體利害如何，不取股東同意，遽令通櫃關閉，惜通櫃三十年之悠久，一旦被此兩人摧殘。奉武聞此惡耗，急行到奉，質問趙定庚，通櫃因何關閉，且其損失，何人負責，決不贊成。通通執事人李明達來奉，立令其返通，重整旗鼓。至於獎勉，仍必按商章履行耳。豈知一波甫平，一波又起，奉櫃被該等把持，此支彼使，蝕公肥己，已入危險途境。然惡有惡報，康德四年春，趙定庚偶得半身不遂之症，其子趙仲三，自應將父送家調養，方為正理。乃不此為，依然居櫃，醫藥猶可，飲食便溺，狼藉於炕，將及一年方行死去，更不扶柩回籍，厝棺於奉櫃室中，每逢七日，必召僧道滿門化紙誦經，鐃鼓喧闐，狼號狗叫，不啻舊商之場所，試問商家有此怪舉，不特為人不祥，而營業能否進行，不無損失，是明明故意攪亂，貽害於人，奉櫃數十年，殷實雄厚之資產，遭此蹂躪，遂於康德六年荒閉，連帶奉天之義興泰錢爐，義順合絲房，洮南之萬盛永各號，前後歇業，共計犧牲不下二三十萬圓之巨，完全斷送該等之手，又覬覦哈櫃餘號，握，竭澤而漁。奉武既為哈櫃監理，存亡與共，況見該等之行為，將奉櫃及各號蕩盡，一物不存，雖家具鋪墊，因弟兄關誼，安能聽其於哈隱忍不問，任彼揮霍，再櫃之要求，歸於盡。縱家未析居，亦不顧老小齊作餓殍，不得不加維護而拒絕。奈王鑑銘等不諒奉武顧全國家之苦衷，屢經獨擅偏安之獨斷，竟與李樹禎趙仲三號勾結，野心不悛，自知理曲勢微，復勾結弟兄王佩銘入黨，同通合謀一氣，再將民國二十年已竟撤出五厘之股東日升堂，魏家邀出加入，任言未撤，以厚其勢。然猶未足，李樹禎總王鑑銘，佩銘弟兄兩人，承認其為總經理，兩人原本無憂，無商務之常識，甘居傀儡，任其播弄，又求警署及區長身分証明書，以作攪亂之把握，雖使千萬百計，總是假不掩眞＝未完＝

松浦鎮包米地內
發現被勒之女屍
警局司法當局調查中

哈爾濱警察局松花警署管下，前後曹家窩堡中間之包米地內，發現生前被人用繩索勒死之青年女屍一案，茲誌其發覺經過於後，昨日午前，由松花警察署發覺下松浦鎮東方，前後曹家窩堡中間，在一包米地內，有慘死之女屍一具。據觀其情況，係約一年方二十七八歲，似為關裡婦女之模樣。上身着黑色衣，下穿黑褲，纏足，現已改放，着粉色襪，黑鞋，係生前被人用麻繩勒死者。其路膊頸項等處，均由麻繩勒住綑綁中。觀其被害致死之時間，約在二日晚或三日晨間。但對死者身元不明，究係何處人氏，何家婦女，被何人毒恨勒死，更因何故被害，均在不明中。當由昨日開訊下之警察局司法系，以及松花署各刪，當即派員赶赴現場調查實地狀況。

力求農產物增殖出貨圓滑
市側組織指導督勵班
計組成四班分別進行締約工作

哈爾濱市公署殖產科，為期農產物增產之確保，對八年度蒐荷對策要綱，由興農合作社，協和會，區，糧棧等，官民一致協力下，實施生產蒐荷計劃，於本年五月上旬起，會由市職員，興農合作社，協和會，糧棧等各機關職員，組織增產出荷指導督勵班四班，實施現地指導督勵工作。一方對交易場之整理改廢，行隨時之指導督勵，作況情報之蒐集，生產台帳之整備等，皆在積極努力中。故哈爾濱市當局，基於農產物增產蒐荷之確保，對農事之交租量，出荷契約締結等，實量，販售於本月七日以前，圓滿完了。我哈市所謂農村地區，則為四十七分區，農村分域者，即顧鄉，香坊，松浦，太平等四區。對於各區管內之耕作農家戶數，交付契約書等，皆由該區事合作社，及各區長，分區長，負責管理之。市當局為期耕作出荷，並契約締結實施之圓滿，於昨（四日）午前十時起，會於市署四階會議室內，由關係機關參加下，決定組織以下四班。計第一班顧鄉區，本月八日起，至廿日止。第二班香坊區，七日起，至十八日止。第三班太平及香坊管內，七日起，至十三日止。第四班松浦區，八日起，至十八日止。對於出荷契約締結工作上，力謀圓滑。

各班班長人選決定
市長亦赴現地督勵指導

關於八年度主要農產物出荷獎勵，並契約締結等之實施區域，已決定顧鄉等四大區。該顧鄉區管內，計為十三分區，香坊十七分區，太平七分區，松浦十分區。出荷契約締結班，第一班由伊藤任班長，以下班長數名。第二班班長石村技士，第三班班長安武，第四班福島。增產出荷指導督勵班，第一班顧鄉區管內，班長實業處長。第二班香坊管內，班長行政處長。第三班，太平及香坊區管內一部，班長由財務處長担任之。第四班松浦區管內，由衛生處長任班長。於此出荷獎勵期間，由市長副市長，隨時赴現地指導督勵云。

捕盜功勞者
昨舉行表彰

市公署教育科屬下之安廣國民優級學校，數月以來，恒有竊盜事件發生，該校王校長，以職責攸關，為澈底防謀，令後絕對免除斯等不測事件發生計。前會對該校全體職教員，並夫役等，加以誡諭獎勵，張茂東等四名夫役，對於校內物品，嚴加看守，當即展開搜捕等奉命後，不期於上月十日深夜十一時頃，果有賊人潛入校內，正於行竊時，被夫役張茂東，李惠源，張有新等人發覺，即時連絡同夥實施格鬥。結果，竊盜一名（賈姓），當時已送交附近警官派出所，有格鬥戰，張茂東之頭部，負有重傷，又於同月廿七日深夜二時頃，由夫役張茂東捕捉竊犯高志華（年三十三歲）一名，據供在鈴木組充當苦力，因生計所迫，不得已遂行偷竊。目下已送署處罰中。市當局為獎勵以上捕賊功勞者，於昨四日午前十時頃，會由王知賢校長率領下，假市署處長會議室內，由教育科津島視學官等參加下，舉行表彰式。對張茂東等四名，發給表彰狀一方，並與金各一封以示獎勵云。

哈市教職員學生
勤勞奉仕日程決定
市實業處長今赴現地視察

自康德六年度起，實施之哈爾濱市教職員學生勤勞奉仕運動，對百難之克服，責任之完遂，剛毅質實，國民精神之鍛鍊等，已收預期外之好成績。故濱江省當局，對於轄下教職員學生本年度勤勞奉仕之種目，已經決定。茲將七月至八月，中等學校班，師道學校奉仕概況：一，期日，第一班，自七月一日至十日。第二班，自七月二十七日至八月五日。二，場所，香坊區，任家窩堡，西馬家溝土坡，殖產科之植林地。三，人員，每日學生五十名，監督教師兩名。四，時間，每日自午前八時至午後三時，但是星期六日至正午止。五，作業，方法，對植林地實施刈草，害虫驅除等工作。為期此次教職員學生勤勞奉仕進行之圓滿，於今（五日）日午前十時起，由市署實業處長以下殖產科長，津島視學官等一行八名，並新聞記者團等多人，赴現地作奉仕狀況之視察云。

喚起商民澈底覺悟
共同克服時艱
經濟取締委會昨日舉開

濱江省公署，前此鑑於貨物價格臨時措置法，業於上月二十八日，經中央政府制定公布。同時哈爾濱警察局，經濟保安當局，及各警察署關係者總動員之下，向各商店，對物價加以調查。並召集關係者開會說明，以期一般商民，在此非常時局下，知所覺悟。茲更為實施之澈底起見，特於日昨（四日）午前九時起，假道裏警察衛松花塾，開催經濟取締委員會，由委員長，警務廳長秋吉威郎，以下全體委員等，共同出席之下，基於已公布之物價臨時措置法，對現在警察機關實施中之價格申告，提出之澈底取締方針，有所協議。同時對於各種經濟警察之活動方針，亦為決定，至午后五時許，始行散會云。

土地等級調查事務會議
昨於各方參加下在省署舉開
今日繼續開催協議事項決定

濱江省公署，依據地政總局，對於地籍整理之意旨，而期確定土地等級起見，特於昨（四日）午前八時起，至本日（五日）午後止，兩日間，假省長官房大會議室，開催土地等級調查事務打合會，對於地域整理事業實施中之地域，地稅制度之根基土地等級之設定，及修正事務要領，有所檢討，參加之人員，中央側有地政總局事業處長村井宇一，等級科長水野佳三，省署方面，有省次長源田松三，開拓廳長范垂紳，審議室參事官，地政科長及其他關係官員等，各縣旗方面，有地政科長及等級事務担任者，第三科長，濱江稅務監督署官員等出席。於午前八時開會，其次序為一，開會之辭，二，向日滿國旗敬禮，三，源田省長訓示，四，范開拓廳長訓示，五，村井地政總局事業處長致辭，六，濱谷地政科長致辭，七，土地等級調查要領說明，八，下九台及鐵嶺模範調查說明，第一日會議，即算終了，預定本日（五日）續開一日，由午前八時起，一，模範調查說明，二，協議，三，閉會之辭，然後即行散會云云。

魯莽青年踢傷孕婦
腹部疼痛恐有小產之虞
告到正陽署司法系訊理

張李氏，年三十歲，住道外桃花巷永安里二十五號。日前因其同院常成鎖（年二十八歲）者，於購買木料歸家後，即將所買之木料堆積於張李氏之窗外，而張李氏以其遮光，不予許可，首起口角，繼則動武。不料常成鎖於氣忿之下，一時失慎，竟飛起一腳，踢中張李氏之腹部，適值張李氏正在懷孕之期，並經醫師診斷後，恐有小產之虞，乃控於正陽警察署司法系，予以懲處中云。

市蔬菜園
職員明日作業

哈爾濱市公署，以際此炎夏，為提倡屬下職員勤勞奉仕，並確保蔬菜之充實，乃決定六日午後一時集合全署職員於正陽街新陽國民學校，實施馬鈴薯菜作物，拔草工作，對此市當局，昨（四日）已經通知屬下職員，屆時多數參加，俾期奉仕工作之徹底云。

妓女戀情客
深夜尋郎逃走
幸鴇主急追又得尋回

道外薈芳里聚寶堂內妓女翟蘭花，年十九歲，在該堂為妓操業中，竟與某公司之丁某熱戀，不可開交。該妓雖欲隨丁從良，苦有千元左右之債務，無法償還，當於苦悶焦慮無法應付下，竟於日昨早，乘該鴇主臧春熟睡中，乃行潛逃，擬擺脫與郎相思無戀之苦惱。不料該妓，當即逃於其熱客丁某之處，則未得丁某之允許，不予收留，其弟亦苦於無法，該妓當即轉身逃往其姊妹家中，擬謀脫逃之計。○於鴇主醒後，急起追趕之下，當報告官警，並將其熱客丁某逼出，終將逃妓翟蘭花尋回，並由警方予以誥誡，令其歸還，照舊營妓為生云。

押賣妻妾犯
被警捕懲中

關於王國順一賣妻妾，再賣續娶當利略誘犯，當被正陽署司法系發覺逮捕等情，已如報端。茲悉目下正陽署司法系，正在拷訊被賣之妓女，懲處被拘押之誘拐犯王國順中。其犯罪事實，大略如下：王國順，年三十三歲，現住道外孝純街大賓旅館，首於本年五月間，曾由其原籍通化省撫松縣，携同乃妻傅美珍來哈，不料至哈後，王竟忘卻結髮夫妻情義，以國幣一千四百元，當將其妻美珍，押賣於本市薈芳里天發堂為妓。後王某得款，猶貪心不足，又返通化撫松縣，用國幣七百元為財禮，聘娶姜姓女杜秀珍為妻，又使用花言巧語之略誘手段，於續娶姜氏女施行蹂躪後，相率來哈，再以國幣一千六百元，復將姜杜秀珍賣與天發堂為妓。不料王得巨款後，事機不密，當被所管正陽署司法刑事偵知，將王國順逮捕拘押詢明上述犯罪事實，目下對其罪行，正在詳審，依法重處中。

殘月西風
馮娟著（四）

＝社＝會＝長＝篇＝

光景是外邊還下着雪，到了暖和的屋子里，帽子大衣的雪竟變成點點的水珠了。那個女郎靜依在那個男子的身邊，只把帽子慢慢地摘下來，雖然僕歐要替她把大衣脫下來，她只如未知未見似的，更近一些那男子的身邊，不知說了句什麼掬掬地望着這邊，隨着把大衣脫下了，山那個男子接了再交給僕歐的手里。

不僅是男人願意在女人身上用心思，女人更不次於男子，若是一個女人的美麗，更不願在同一的地方再碰到一個比自己美的女人。所以那個貴婦人，督辦的太太，只是注意這一雙男女，心里在想着：

「是誰呢？那個女人，好像看見過一回似的，但却想不起是在那里了，那個姑娘是誰呢？長她是那樣柔媚入骨！」

這時張局長看明白督辦太太適才所注視的端的了，回過頭來問着她說：

「太太，發現什麼么奇異了呢？您要知道那邊的一雙男女是怎樣的身世的話，」說到這兒，隨又轉向着梁參贊說，「這一回你最白得了那個『地保』的綽號了，認是有乖你的所職，太太如果願意知道他們到底是什麼關係，事情却不是幾分鐘可以說明白的，回頭到公館，太太儘得把您的拿手菜作上幾樣，不然只是讓廚子作給我們吃，可不稀罕……」

貴婦人聽到這兒，輕倩的一笑，半嗔着似地說：

「瞧看見張局長這樣的小器，我作的菜，您們那一回曬有吃到？却值得拿這個作交換的條件來要挾，罷，罷，我不聽了……」

張局長剛要再說些什麼，却看見汽車夫進來說：

「太太，督辦才吩咐過了，說是叫我在五點鐘去接督辦去，現在時候已經到了，我是先接督辦去，還是等太太回公館以後再接督辦去呢？……」

那個貴婦人看了看手錶，已經是五點十分了，問着張局長說：

「酒不是拿來了麼？那麼，我們走吧，車好再接督辦去。」

那知等到他們回到公館，門房說，督辦已經回來半點鐘了。

放送節目

八年八月五日　星期二

六、〇〇　國歌，建國體操，唱片（新）。
六、三〇　初等日本語講座（連）。
六、五五　報時（新）
七、〇〇　天氣預報（哈）
七、〇一　淸晨音樂，告知（一）廣東時樂：一，滴淚。二，雨過天晴。三，晨鐘報曉。四，忘憂草。（二）國樂：一，老花六板。二，柳春揚。三，將軍令。
八、三〇　氣象（新，哈）
一一、一〇　政策時間（新）
一一、四五　經濟市況（奉哈）
一一、五五　報時（新）
一二、〇〇　新聞，告知（新），節目預告，唱片（哈）。
一二、四〇　相聲（哈）窩瓜鏢。河南墜子（奉）—月下盤貂蟬。
三、一〇　經濟市況（奉哈）
四、〇〇　新聞，告知，氣象（新）氣象，節目預告（哈）。
四、一〇　唱片（新）。新日本音樂：一，訪春。二，春之海。三，小石千島。四，落葉舞。
四、四五　經濟市況（奉哈）
六、〇〇　兒童時間（新）：一，四部合唱：「滿洲」二，獨唱：「放送進行曲」「小夜曲」。三，四部合唱：「勤勞奉仕歌」。四，獨唱：「節儉歌」。五，四部合唱：「應徵軍」。六，獨唱：「新國之花」。七，四部合唱：「協和運動進行曲」。八，三部合唱：「悲哀的少女」。
六、二五　兒童新聞（新）
六、三五　中等日語講座（連）
六、五〇　生活須知，唱片（新）
六、五五　報時（新）
七、〇〇　新聞，告知（新），繼續：新聞，告知，夜間節目豫告，唱片（哈）
七、三〇　講演（連）民族發展與青年之責任
七、五〇　口琴合奏（奉）—多瑙河之漣。二，美國巡邏兵。三，春之微笑
八、一〇　放送獨話（哈）—「翻譯巡禮（二）」
八、三〇　新聞解說（新）
八、四五　舞台中繼（哈）空城計
九、五五　報時（新）
一〇、〇〇　新聞，氣象（新）繼續：氣象新聞，告知，明日節目預告，唱片（哈）。
一〇、三〇　管絃樂（新）但

第九期康德八年六月三十日現在總括貸借對照表
哈爾濱市道裡新城大街八二號

株式會社天泰銀行

董事長　徐松山　董事　厳足三　監查人　鄒如九
常務董事　徐子恒　董事　王福堂　監查人　徐鎮寬
常務董事　張益川　董事　于雲卿

借方　資產

項目	金額
現金存放同業項目	[illegible]
現金	[illegible]
往來存放	[illegible]
郵政轉賬儲金	[illegible]
有價證券項目	[illegible]
國債	[illegible]
地方債	[illegible]
社債	[illegible]
株式	[illegible]
貼現票據項目	[illegible]
商業票據	[illegible]
押匯票據	[illegible]
放款項目	[illegible]
票據放款	[illegible]
契約放款	[illegible]
往來透支	[illegible]
外國匯兌項目	[illegible]
買入外國匯兌	[illegible]
存放外國同業	[illegible]
本支店往來	[illegible]
動產不動產項目	[illegible]
營業用房地產器具	[illegible]
未決算項目	[illegible]
暫記欠款	[illegible]
兌換株主項目	[illegible]
未收資本金	[illegible]
計	[illegible]

貸方　負債

項目	金額
存款項目	[illegible]
往來存款	[illegible]
特別往來存款	[illegible]
定期積金	[illegible]
雜項存款	[illegible]
定期存款	[illegible]
行員存款	[illegible]
借入金項目	[illegible]
借入金	[illegible]
再貼現	[illegible]
外國匯兌項目	[illegible]
賣出外國匯兌	[illegible]
透支外國同業	[illegible]
雜項項目	[illegible]
未付配當金	[illegible]
未付利息	[illegible]
未經過利息	[illegible]
未經過貼息	[illegible]
未付稅金	[illegible]
本支店往來	[illegible]
兌換株主項目	[illegible]
資本金	[illegible]
法定準備金	[illegible]
特別準備金	[illegible]
收款項	[illegible]
準備金	[illegible]
行員退職給與基金	[illegible]
本期利益金	[illegible]
（內前期滾存金）	[illegible]
計	[illegible]

青山夫君
見字請速回家一切請放心可也家庭生活都由他們援助我想對我們決無其他異議千萬不要楔走前程
張春齡白

罹患十年以上的淋病與赤白帶
內服僅二三日乃至五六日即告痊癒！
世界獨特的秘藥
男女諸位
請速購服早覺彼岸

噴噴好評
△試藥二圓
△一中劑四圓
△一劑八圓
一人經驗一八時止漏以後
△本藥非能一圓即定
再發的淋病
△亦非從來的白濁油
△本藥為豫防絕妙之良藥
△在豫防上請多多服用
博得各方之好評

京城　都藥房　淋藥

內服根治
哈爾濱及全滿各藥房均出售
京城驛前（蓬萊町一之三）
特許實任製造本舖
合資會社　都藥房

祝賀濱江日報按設輪轉機印刷一切大革新

（香坊區）
白旗窩堡分區長　楊占發
朝陽屯分區長　劉相臣
前興隆溝分區長　陳家賓
哈達屯分區長　董冠英
靠山屯分區長　魏連義
新發屯分區長　周文天
東井子分區長　劉毓賢
後哈達屯分區長　董致軍
杵樹林分區長　徐業林
平房分區長　呂相坤
三屯分區長　鄭榮久

募集
一，小店員數名
一，工人數名
但須有確實身元保證人
哈爾濱道外北四道街
加藤公司

聲明廢業廣告
謹啓者謹告敝商號於八月一日宣布廢止營業，清理善後，所有本埠或外城各處存有欠款及貨物，用換者希赶速前來清結。截至康德八年八月一日以前，向外担任一切入錢保證事項，八月一日以後作無效，勿論其保證書約之與否，盡脫責任，特此聲明。
哈爾濱正陽街
安藤洋行皮業代理人
宋雨軒啓

本報啓事
啓者本報近以業務擴充，起見，並爲便於附近各界，特在丹江組設本報分社，長於事業，社長楊軒惠，凡有欲登廣告者，請與各該社直接接洽一切可也。
此聲明
營業局

本報啓事
啓者本報裝設新式輪轉機，改善印刷工作，事前蒙各方指導援助之下，得告完成。惟機器運用及印刷技術等尚屬初試，深感幼稚，未達完善之處，勢所難免。務希諸君力賜讚送精美，際茲匆促時期，尚希鑒諒為盼。謹啓

本報徵求社會新聞啓事
啓者本報為刷新報面，充實內容計，對一切新聞，莫不力求翔實。而質量方面，亦在努力改善，增加社會新聞，本報之新聞，有掛一漏萬之憾，茲本報為彌補此缺計，希各界人士，對社會間發生之新聞，以及傳說之稿件，如有遇到，或以電話通知，當即派記者親往調查，一經採錄後，即予以相當稿酬。於電話通知時，可於上午九時至午後六時，可與文中先生聯絡，於午後六時至晚十時，與支芒先生聯絡，此啓。
濱江日報編輯局啓

地方新聞

四平省聯第一日告終

【四平三日國通電】八月一日於四平市公會堂舉開之四平省第一回省聯，於省徐長說明省政方針後，決議對日滿軍警表示感謝。繼有議案整理委員長箱見商工公會會長之報告，並紀念撮影，旋即開始審理議案，第一部議案關於教育四件，尤其關於滿系層之教育有熱烈之要望，與意見之發表，對此省內民生廳長有懇篤之說明，正午午餐，午後一時繼續協議，暫事休息。午後一時四十分再開，仍對教育關係熱心協議，午後四時四十分少息，關於第三號之協和會運動徹底化之件，河田協議員（四平）陳述熱烈之意見，吉田省事務長亦有同樣熱心意見之陳述，如斯第一部議案八件，於此告終，少息後代理副議長茶谷榮次郎氏，由同後藤吉之助氏，就議長席，開始審理第二部五件議案，至午後七時許，此第一日之議程告終，又於此一日，採決議案如左：

關於教育之七件＝解決，協和會運動徹底化之件＝提出全聯，上意下達徹底之件＝解決，衛生思想普及之件＝懇談，省聯採決議案實行促進之件＝懇談又於第二日，預定由午前九時，對第四部農村關係之八件，作重點的協議云。

宣傳癮者假登錄 召集區組班長開座談會

【奉天】奉天市當局，本諸禁烟方策，以不屈不撓之精神向前邁進，自本月初旬，實行癮者假登錄中，告宣傳以來，成績頗爲可觀，茲更爲徹底宣傳俾官民協力於一體，完成此重大事業，救癮者於水火中，於七月念三日起，三日間，派員赴市轄各區，招集區組班長，開催座談會，討論一切禁烟施政方策俾期達成重大使命云。

勵行拒毒政策案 擬定八項辦法

吉林二日國通電：吉林省公署爲謀鴉片麻藥根本斷禁計，此次力謀勵行，特訂八項辦法。

△闡明鴉片麻藥供給之眞意

△沒收鴉片麻藥及鴉片吸食器具之獻出

△登錄者鴉片麻藥吸食定量之再檢討

△煙灰之嚴重收回

△禁煙促進委員會積極的活用

△發揮康生院之機能

△防止鴉片麻藥之亡失及毀損

△烟政機關警察機關互相連絡之緊密化

按據以上各項，以期目的之達成，並已向各市縣旗長指示云

牡交通網愈臻完備 都交今秋決定增設路線

【牡丹江】牡丹江都市交通會社，於積極備市內交通之今日，因石油不足而共感之交通難，已使用代燃車解決矣，是以牡都路於困難之交通，已由緩和步入異常圓滑之境地茲該會社更爲順應市民之要請，決定於今秋，除原有各線外，增加太平路至工業區之安東街一線，其經路預定爲，由太平路起點─高岡號前─同樂劇場前─牡丹江公園前─長安街─安東街，至木材工業前爲終點此路線，若能實現後，不但能便利工業區之工人且對走路之學童亦免去長途跋涉云

滿華物物交易 將開現地會議

承德：以滿華經濟物物交易實施，熱河省南方地域住民之生活安定策，由省當局自今春來企畫中，且於八月中旬頃，在北京開第一回現地會議，即以熱河西南部物物交換交易問題爲骨子，華北側分由興亞院華北連絡部，華北政務委員會，熱河省側山海關稅關，省當局等作成具體案，開現地會議，關於交易實施，作細部的協議以期在新京開催之滿華經濟懇談會席上協議之熱河省決定云。

經濟

對滿關生產物資 免稅勅令案之內容

【東京三日國通電】關於滿洲國及關東州生產所需物品輸入稅免除等之勅令，「依關稅定率法第三條之規定」，預定自八月一日起實施，該勅令之內容如左，

一，關於滿洲國生產所需之物品，玉蜀黍大豆骸炭木炭等，滿洲國生產品，向日本輸入之重要物資等，八品目，免除輸入稅，

一，關於關東州生產所需物品，廢除關於從來輸入稅免除等之大正十四年法律第五十一號，將此統合於新勅令，同時對於滿洲國免稅品目中之玉蜀黍，大豆，骸炭等十品目，及此際適當追加之落花，油，獸脂，苛性曹達，船舶等十四品目，加以追加，而且從來之免稅，在輕減品目，並無存續之必要之八品目，則加以削除整理，

一，欲受輸入稅之免除者，有依據關稅法施行規則一，二條之生產地證明書之必要，

協議當前重要問題 開日滿華貿易會議

東京二日電：企畫院，大藏農林，對滿事務局興亞院，駐日滿洲國大使館，經濟處理關係各官廳代理出席之下，舉開日滿華貿易連絡會議，爲應付新事態，就以下當前重要問題加以協議

一，日滿華貿易統制機構調整强化之件

一，調整費運用之件

一，日滿華關稅政策之件

正午一旦休憩午後繼開，席上企畫院側有總括的報告後，華北調整費現在額約達七千萬圓，調整收品目則爲不用不急物，對此爲使用生活必要品之國內價格低下，頗有好成績，滿洲國側對日輸入奢侈品徵收調整費，有如何之希望意見，再關於統制機構，據近將日本東亞輸出入組合聯合會改組擴充之方針，滿華測均以同一之步調，以期統制機構運營萬全有所希望。再貿關於易計畫，對應新情勢，尙有若干改正，關於關稅政策，滿洲國側，似有調整從來過重稅與重量稅，不均衡爲方針云。

國債賣買價格

【新京三日國電】二日國債賣買價格如左(單位圓)

第一次	九七，三〇
第二次	九七，一〇
第三次	九六，九〇
第五次	九六，六〇
第六次	九六，三〇
第九次	九六，一五
第十次	九六，一五
第十一次＝第十六次	九六，〇〇

外國人交易 取締手續決定

【新京三日國通】經濟部按外國人交易取締規則，協議事務上之處理，近已得成案，乃將以四日爲期，公布『外國人交易取締規則之規定申請及報告手續之件』，邇自一日施行云。

農產公社 四平支社開業

【四平三日國通電】合併糧穀會社，穀粉會社，專管公社之農產公社，於八月一日創業，一日午前十時，在四平南町舊糧穀會社支店樓上舉行開業式，四平支社由本多忠孝氏任支社長，宮內虎雄氏任次長，其陣容爲第一業務課，第二業務課及經理課，第一業務課掌管穀粉，糧穀，第二業務課，掌管特產，改從來之駐在員，爲連絡員任穀倉四平省之核心力，謀增產蒐貨配給之進展，本多支社長於開業時談話如左，農業既不克機械化，將賴天時與人和，以達成重大使命，農產公社，乃謀蒐貨配給之一圓化，因增產國策而實現者，故須與協和會，合作社並官廳等，緊密連絡而進行云。

經濟封鎖 追加上印度

【新京三日國通電】經濟部於二日發出基於外國人交易取締規則第一條，追加印度爲指定國已發佈告，又關東局亦同樣行指定國追加之手續云。

行市欄

本市股票 四日

▲前場

	開行	大價	下市	小價
滿取	三三，四〇	三三，四〇	三三，四〇	三三，四〇
新東	一〇三，〇〇	一〇三，八〇	一〇三，六〇	一〇三，〇〇
鍾新	一三三，〇〇	一三三，七〇	一三三，七〇	一三三，〇〇
滿業	五一，五〇	五一，五〇	五一，五〇	五一，五〇
滿鐵	六三，五〇	六三，五〇	六三，五〇	六三，五〇
電業	五〇，〇〇	五〇，〇〇	五〇，〇〇	五〇，〇〇
電業新	四九，七〇	四九，七〇	四九，七〇	四九，七〇

出來高一，六八〇枚

▲後場

	開行	大價	下市	小價
滿取	三三，四〇	三三，五〇	三三，五〇	三三，四〇
新東	一〇三，六〇	一〇三，六〇	一〇三，三〇	一〇三，三〇
鍾新	一三三，七〇	一三三，八〇	一三三，八〇	一三三，七〇
滿業	五一，六〇	五一，六〇	五一，六〇	五一，六〇
滿鐵	六三，七〇	六三，七〇	六三，七〇	六三，七〇
電業	五〇，〇〇	五〇，〇〇	五〇，〇〇	五〇，〇〇
電業新	四九，四〇	四九，六〇	四九，六〇	四九，四〇

出來高，三九〇枚

外國人交易取締 呈請及報告手續 八月一日公布施行

【新京四日國通電】爲報復英美，及其屬領之封存日本資產，我國本諸日滿一體不可分之大義，與日本政府相呼應，亦行封存英美兩國，及其屬領在我國之資產，是以除將匯兌管理法中，加以修正外，更於八月一日，公布外國人交易取締規則，以行報復方策，茲者依據該外國人交易取締規則之規定，關於外國人交易取締規則所規定之呈請及報告手續，已行規定，業以經濟部布告第一二七號公布，自康德八年八月一日起施行，其呈請及報告手續如左。

計開

第一條 依康德八年八月一日，經濟部令第一二七號外國人交易取締規則，(以下簡稱取締規則)之規定，對於交易或行爲，擬受經濟部大臣之認可者，應依本佈告之所定，將書類作成正副兩份，經由就近之滿洲中央銀行，(指總行及各分支行而言以下同)向經濟部大臣提出之，但另有規定時不在此限。

依前項之手段之認可，基于業務上其他之情由，而有顯著之障碍時，得將其事情，向經濟部大臣申明之，此時經濟部大臣，有應另行規定特別之手續。

第二條 關於依取締規則第七條所規定之財產之取得或處分之許可，呈請書應記載佐列事項。

一，呈請人之住所，國籍，職業及姓名 或商號。

二，擬取得或處分財產之種類，所在地，數量及價額。

三，取得或處分之對方之住所，國籍，職業及姓名或商號。

四，取得或處分 之方法。

五，取得 或處分 之期待。

六，取得或處分之目的，及其必要之由。

七，共他可作參考之事項。

第三條 關於依取締規則第八條所規定之債權之處分，或讓受之之呈請許可書，應記載左列事項。

一，呈請人之住所，國籍，職業，及姓名或商號。

二，擬處分或讓受之債權之種類及金額。

三，處分或讓受之對方之住所，國籍，職業及姓名或商號。

四，處分或 讓受之方法。

五， 處分或讓受 之時期。

六，處分或讓受之目的，及其必要之理由。

七，共他可作參考之事項。

第四條 關於依取締規則第九條所規定之債權債務之抵銷，呈請許可書。(未完)

滿洲棉花成長頗好 收穫量當能超越往年

奉天三十二日國通電：滿洲本年內，棉花之成長，極爲良好，播種當時雖因多濕的氣溫，並五六月間，曾有雹害蟲害水害等，一部分棉花生育因之阻害，但較例年之預害，尙頗輕微，結局近二三年來，當以本年爲最豐收也，據滿洲棉花會社推側謂，如按現在之狀態觀之，可比去年增收二成以上，蒐貨工作，本年則由棉花會社總括辦理，收集量可比去年增收六成云。

强化匯兌管理法後 大村橫濱正金支配人談話

【新京電】事變勃發以來露骨發揮對日敵性之英美兩國，今公布在英美日滿華資金凍結令，對此妨害事變處理之暴舉，滿洲國乃出報復手段，取國內英美資產凍結處置，對此加諸美英之挑戰的態度，一等大鐵搥，而自八月一日，改正强化匯兌管理法，關於此際對英美等國之影響，與國際情勢緊迫化之同時，益趨强化之各國匯兌管理現狀，橫濱正金銀行新京支店支配人，大村哲太郎氏談如次，以匯兌管理法個人錢客如夾牢鎖，雖欲買某物品亦不可得，苦於國際收支上支付處過之開始實施之康德三年『昭和十年』十一月三十日公布之滿洲國匯兌管理法，殆與日本同一，雖滿洲國日本適用者，爲對第三國而不同，管理法之點，主不爲管理日本之國家，當時適用對外國之此定管理法之多國初避制往無此法化之國，近頃强化管理法以紙幣發行之匯兌，點言之，非常便宜，例如德國方面金之保有量，爲發行額百分之一乃至一紙幣之少量貨幣價值之維持，五於匯兌相場之管理强化，持次在滿洲國之敵性第三國，此改正之，乃對在滿英美系，然處置之一大鐵擔，誠快事也。

外埠通信都找 瞽目大術學家 周子良算盤打卦古卜批八字 專斷特別奇案

(問病求醫方向指明)本埠問卜微末小事問卜一元抽籤六角關係重大抽籤二次二圓六章談命二元該館主古歷五月二十日因慈喪歸里休息二十日今六月十五日返哈照常候卜敬謝哈市道外正陽十五道街國泰影院西鄰天然命館術士周子良先生神卜指迷敝人顧原子貞於明水縣東三十五里永興村開設海源燒鍋家兄顧原慶於康德五年赴哈作客時曾赴天然命館周子良先生處占卜及大批八字。經周先生批斷康德六年三十六歲冬令身家必有天災人禍危險萬分當時家兄對敝人談論先生所斷之言二人皆疑信參半未以爲然孰料果於六年十月初六日夜半一時未悉何故竟兄及二十九歲並四歲小姪於一室中同時被人殺害致死並搶去國幣千餘元當時兇手遠揚並具有嫌疑之櫃夥一名撫學人亦逃走無踪所幸家兄之側二房皆各分室而居故未遭橫禍耳敝人至此始信周先生之卜及八字批斷準確靈驗絲毫無爽而悔不聽信先生之言也此案至今未破三月間敝人又急赴周先生處問尋兇以算盤術斷言卜四五十冬月必有水落石出十，想周子良先生在安東十餘年在哈十年素負盛名，對於術學研究深淵，當必指日而應，經驗也尤其豐富，先生神卜驚人，敢爲諸君介紹，凡有若大疑難不解之事，速往天然命館周子良術士處問卜決疑，先生必爲竭誠推斷，定可獲得圓滿解決及前途進行之方針。

明水縣永興村海源燒鍋疑案

君有急事遠方去信亦可香五柱卦交六次書明何日時問何事體故寫明占卜人以下往上廳面點清報一吉或遠方如與他人代交須注明長輩平輩事管月令高低爲官爲商及欲求舊事進步成問新事成否謀事在本埠前途動靜如談八字便知既往來命卦合參流年好歹卦資五元面談算命三元將生辰年月家庭老幼人口說明備相赴生命館詳批奉上也遠處五天草批十元中批八交七天十五元細批十天二十元卦資郵匯先交不失信用空函索案即寄面不答覆對方掛號▲茲將該館續招男女新生學卜術趣旨規章列下：資格高小以上年面議皆可寄章函索即寄齡十五至三十精神健壯普宏亮學業優良品行端方凡嗜好烟酒行爲滑稽者概不收投女生由女師教授女士卜卦亦同樣有勸男生子良担任一年生每月學資十元二年十二元三年十五元飯費每月十元費用按月先交須有保證人無有保證人先交六月合同書明中途變方不准退學期內無論發生任何事體保人負完全之責任中途瞽目生減學資二成女生如有家貧者一減半但畢業須勃力一年一次價交費三成學術偉大到處整仰賣遍全球無需川資此藝不傳士農工商皆接洽學習所用三年些少學費將來學就功成業滿自立鋪作事數月即可挽回且指引世人迷津功尤深爲日男女各國人士皆可通信卜鮮疑

良品廉價 商品豐富

道裡地段街透籠街拐角

登喜和

電話代表三四一六

滿鉄承認囑託醫院 大陸醫院
院址道外景陽街 內外花柳各科產科婦人科皆有專門醫師担任注射預防各種藥針往診隨意看護週到 電話八七一三號 平安電影院對過

哈爾濱馬迭爾旅館
道裏中央大街一二三號 電報掛號哈爾濱一之大旅館 位於數繁盛中心地點 房間不帶浴室者每天由兩元至四元 房間帶浴室並梳粧台者每天由五元至十元 每住過兩星期者按九扣計算 每住過一個月者按八扣計算長期住者則抵談面商
飯店 備有早餐午餐晚餐價廉如有訂菜及酒類價格亦格外公道：適宜宴會每人由兩元起碼 旅館附設電影院打球酒吧男女理髮

朗軒醫院
道裏中國十一道街
皮膚科 花柳科 外科專門
院長南滿醫學士梁華堂『朗軒』

介紹哈市 鉄嘴張 先生四大特色
哲學大家能知你父母存亡判斷你買賣盈虧擦然你姻緣順逆細查你過去吉凶
兄弟幾位商買利鈍戀愛眞僞未來禍福
妻妾賢愚軍政陞還心腹隱情前途休咎
子女多寡謀事成名宜進宜退終身結局
卦資一元 談命二元 介紹人李笑梅代佈
地址道外北五道街 電車路向東大觀園對門 哲學命館

首善醫院
X光 照像 透視治療
接診時間每日午前十時至一時
院址南崗龍江街北頭 電話：七六〇五號

雙順成皮鞋店
工精料實價格低廉
道裏中國十二道街路北九號

松江春飯店
屋宇寬敞 裝璜美麗
宴會佳賓 擧行婚禮
是最適合時式的
道外正陽十四道街路南
電話八三三九號

新從德國來哈的 德國醫學博士 沃力峯什結伊 聘有滿人談話
專治 皮膚 花柳
用光線及愛克斯光治療皮膚症備有各種新式電療機及透視照像電機等
接診時間 上午八點至十一點 下午四點至十點
道裏外國三道街四七號電話四〇二七

新華樓飯店 包辦酒席
結婚作壽有小賣部有西餐部 有寬闊禮堂可隨意小酌西洋大菜齊全
道裏新城大街 電話 二九九四 賬房 五八二三

要有爲難事快問宋亞知？
不但保險神卦靈驗無比就是「神竹問事」
濱江全省獨一無二處，無論在何處算不准了。問不靈啦。可以去問問，請人失物病人生死這三宗大事眞有特別的把握，君有何等萬難大事當面解決。要有不信者將自己的生年月日時忘了或是未忘請來隨便考查。
△時間：早九時起 晚五時止 △價目：神竹問事一元起碼 算卦一元
地址道裏新城東七道街路南十號院內樓上 宋亞知卦舘電話二〇七七番

不覺痛苦不誤工作
專治
消積靈
治法奇妙無服藥針灸刀割之苦 奏效準確有消積化塊除痞之能
男女老幼 氣塊 血塊 寒塊 食塊
癥瘕積聚 滿腹堅硬 日夜痛疼
乾血癆症 腹大如鼓
經閉不通 氣病寒病
身軟無力 經期不準
血色不正 咳嗽痰喘
子宮寒冷 胎死腹中
小兒食積 面黃肌瘦 大腹痞塊
久不受孕
▲定價 大劑國幣八元 中劑國幣六元 小劑國幣四元 外埠函購郵費二角 詳章備索
孕婦忌用
總代理 閻氏藥房 哈爾濱道外桃花巷二十五號樓上
發明 天津李久大醫士

民生部認可
哈爾濱大陸日語學院
康德八年度一二年級新班生募集
院址 哈爾濱道裏中國七道街一零號
電話 九九零一
詳章及入學用紙函索須附郵票二分

臺與幕

伯勞燕子各東西 周璇嚴華卒離異

周璇嚴華正式離婚了周嚴婚變事件醞釀到今已有一月餘雖經數度談判，終無結果，現在消息傳來，此醞釀月餘之事件已告解決調解人爲滬上聞人韓政平女方作證人爲蔣保釐律師男方作證人爲張韻康律師嗣後男婚女嫁，各不相涉由此，轟動一時之影國大事，於茲而風平浪靜。

△陸露明結的熱戀朋友小李是一個半禿頂的人，禿頂是福相，小李果然是華僑富翁。

△有一個叫小林的青年，對「小東西」陳琦有愛慕之意兩人常常一起吃飯。

△周曼華自從演「戀愛戰場」，以後，對於戀愛方式，想必更加知道一點了。

△白雲吃啤酒有一個「不醉秘訣」，就是多解手。

△李紅婚後第一部作品，爲主演「魂歸何處」，李萍倩導演，劉瓊編劇。

△華藝保留「風流寡婦」版權，改編舞台劇須事前徵得原著者同意。

△石萍待腰纏萬貫時，自費攝片。

△藍蘭進行開咖啡室。

周璇將演 血淚鴛鴦

周璇將演「血淚鴛鴦」前傳國華公司新片「血淚鴛鴦」女主角經周璇拒演後已改由胡楓担任，但胡楓乃金星公司之基本演員，故國華不能自由借用，須得金星當局之准許才可。近因國華收回金星之攝影場問題，兩公司間已有裂痕發生，金星今後之出品已有不再交金城和金都開映之說，故此次商借胡楓金星略有微詞，國華也便只有暫緩開拍，此次周璇嚴華事變解決，或將仍由周璇主演云。

陳雲裳愛 顧也魯

有一天，陳雲裳在攝影場很親熱的對顧也魯說：「也魯，我眞愛你呢！」然這在陳雲裳無非是尋尋開心而已，顧也魯却給她害得臉也紅了！

銀海浪沫

談瑛一套傢具，買來的時候價錢是二千多元，現在談瑛要到香港去，預備把它廉價買掉，最近，已有一個陸姓的朋友去接洽雙方數目推扳無沒几鈿，想起來這筆交易，可以成功。

△顧蘭君在「家」中飾大嫂會大着肚皮去拍戲，照劇情，大嫂原要大肚皮，所以顧蘭君演此角色十分適合，但拍戲時候，倒是非常吃力的。

唯一武俠片「中國羅賓漢」介紹

中國的武俠片，向來是不大發展的，除了在過去萌芽時代，曾產生過不少外，原因是這種武俠片，本身並不是眞正的以尙武爲精神，不過以武俠爲名的主角，都以女子爲主角，因此不能不在剪接方面下功夫，女主角的尙武精神，根本沒有這回事，大部的女主角都是些林黛玉之輩：他們所謂武俠是另有使命的。

現在藝華公司，打破以往的女明星爲主角的成見，特叫張翼來主演一部武俠片，張翼的體格，我們看過他以往的片子中，已經可以知道他有銅鐵般的身體，雄糾糾的精神，在中國男明星之中，可說是最健康的一個，素有雄獅之稱，以他的個性和精神，極宜主演武俠一類的片子，可惜他一向沒有合於他個性的劇本，最近在民華出品孔夫子中担任子路一角，相當成功，此後他就沒登過銀幕。藝華公司見米高梅的「俠盜羅賓漢」賣座的盛況，所以有意拍攝一部「中國羅賓漢」張翼此時，方攝完孔夫子由嚴老板和他數度接洽之下，張翼便入藝華來主演這部「中國羅賓漢」以張翼來扮飾羅賓漢，我想決不會使我們失望的。女主角是由陸露明飾公主李蘭，陸露明也具有健美的體格，豐滿的肌肉，很合乎標準美之條件。

「中國羅賓漢」並不抄襲自「盜俠羅賓漢」，它是和乎中國情緒的武俠片，這希望觀衆要注意的今將「中國羅賓漢」劇情錄後：

羅賓漢，他是一個俠盜，貪弱者是他可親，而貪官污吏，地痞惡棍之流却都是望風生畏的，這時有一個丞相曹叭，因爲老主死了，他欺騙幼主李直用計把幼主禁閉在某處水牢裡，自己就攫奪了重權，同時李直有一個妹子李蘭，生得十分秀麗，曹叭覬覦美色，常以保護爲名，進去調戲，李蘭深知曹叭奸詐，但當時還不知道李直已被他禁閉起來，所以他見了曹叭的行爲，日夜盼望着他的哥哥回來。【未完】

不是「倒貼」

據一般傳說，顧蘭君在李英身上，化錢已有幾萬之多，聞者不勝羨慕，照普通習慣，男女交際，一切金錢支出總由男子負担，而顧蘭君竟打破此種足貼女人之羞的陋習，用錢一如男人之爽快，此當然不能與「倒貼」而同日而語。

王玉蓉隱痛 謂將再唱五年

坤伶王玉蓉，近日來精神不振，雖對舞台生活仍是努力，而其家庭環境至爲惡劣，父母視彼如機械搖錢樹，稍有忤意，動輒吵罵，並染有嗜好，每日耗費頗巨。日前竟當客云極難堪之話，涉及有母無父問題，致玉蓉痛哭一場玉蓉對曾某極爲忠實，事無大小皆請教之，曾對彼愛護亦無微不至，玉蓉前對某雜誌記者云，將再唱五年以爲雙親養老之金，即係滿足其父母望後始能脫離，以求其歸宿云。（探子）

話劇舞台 技法講座 視線底問題

＝崎＝

「續」

在舞台裝置設計者開始工作底時候，他必須要注意到由觀客席中各個不同的地位都能得有良好視線的問題，這不僅能使觀客看到他們要給他們看的東西‖同時也能使觀客看不到他不要給他們看的東西‖就是後台底那些不在布景之內底部分。如果這位設計者所處理的是慣例常用的那種嚴封的室內景，對於視線問題底第二點，即使觀客看不到他不給他們看的東西，比較容易解決，因爲布景本身底兩邊板壁自然會把台口後面底東西遮擋，而天花板也自然會把台上底頂棚遮住。這時他所要留心的問題，只是看一看台口內兩邊底遮片及台口上邊底掩布是否把布景靠台口底邊緣蓋住，用於景後底後景掛布或其他布景內需有的東西是否掛放得恰好，和由門道或其他開口處觀客是否能看到後台等等而已。

安排遮掩內景高頭底邊緣，有一件事須特別注意，那就是設計者要想到給吊在上邊底照明用具留出地位來，因爲無論是頂光是斑光，都是掛在台口上邊底掩布之後的。而照明用具一定要掛在天花板邊緣之下，所以掩布必須完全把那些燈糟蓋住，不使坐在樓下最前排的觀客看到。由這點可以很淸楚，布景底高度須設計得比掩布底下端高出十八英寸至三英尺。

設計外景，要比設計內景時所感到的困難多，因爲設計者不能在外景中應用能自然遮掩住後台景物的板片或天花板。如果布景表現的是一條街道，一個庭院或一座位於房舍之間底花園，則設計者底問題或將縮到如何遮掩台上頂棚底問題，因爲這樣的布景，他可以應用若干內景用的板片。在這時候，他可以把板片和後景掛布掛得很高，甚至於一直就掛在頂梁上，然後再借着燈光底力量，把舞台底這一部分放在陰暗裏，如此，則布景上邊底一切，連坐在最前排的觀客也看不見了。【未完】

青年人眼中的上海電影傑作

山口愼一　似琮譯

一般的青年是怎樣的去看中國電影呢？映在他們眼中的中國電影傑作是什麼？我曾經把這樣的問題給了滿映養成所的青年，得到了回答。

我出的問題是「在看過的中國電影裏，以爲最好的是那個？對於那作品的感想？」什麼的。回答的論是些十八，九歲的人們，裏面包含女性四名，共有三十一名的回答者。

把每人舉出的電影，依着以下的點數記如下列：

「金銀世界」七點
「瀟湘秋雨」五點
「岳　飛」五點
「十字街頭」四點
「夜半歌聲」四點
「合同記」三點
「古塔奇案」二點
「木蘭從軍」二點
「鄉下大姑娘」二點

以下是一點的影片：

「茶花女」「貂蟬」「楚霸王」「麻瘋女」「林冲雪夜殲仇記」「馬路天使」「新地獄」「七重天」「夜會」「新舊上海」「日出」「雷雨」「忠義千秋」「鍍金的城」

以上的：因爲一個人同時舉出好幾種的也有，所以總點數和回答者數並不一致。並且都是極年青的人們，從他們看電影起，大概也沒有多們久的年月，特別是舊的作品等都沒有看過，又因爲居住地域的關係，有最近才開始看電影的人。因爲有這樣的條件，所說「看過的中國電影」把它改說爲「主要關於最近看過的中國電影」倒還合於實際了吧：但是有了以上的情形的關係，也能把年青的滿系青年的對於電影鑑賞的心境和感覺的所在等等大體的知道吧：我想。

「金銀世界」是占首位，關於這個作品所寫的感想，列一二於下：【未完】

（介紹醫林）

松天醫社 專門花柳科 診療時間每日自午前十時至午後七時三十分 地址道外中十一道街路東 正陽南國民學校對過

醫士魯賓爽 專治內科及神經並胃腸各症 診療時間早九時半至十時半晚四時半至六時 每日午後有滿人翻譯 地址道裏商務街外國頭道街五十二號

專門耳鼻喉科 醫士連次聶爾 道裏外國四道街二十五號第四戶松浦洋行迤西 應診時間每日午前九時至一時午後四時至六時 電話七八一一 星期日停診

女醫士石克夫司喀牙 專門婦科產科內科 地址十四道街三十三號郵局隔壁 電話七一一九二 診療時間午前九時至十二時午後三時至五時 大安街五十五號德國醫院

醫士周闊五斯及 專門耳鼻喉科及外科 道裏外國六道街八號房第三戶 電話三三八三 接診時間：晨十時至十一時 午後四時至六時

醫士郭力德哈米爾 專治內科心臟腎病及癱瘓症血管腸胃各症用歐洲最新方法治療 聘有滿語翻譯 道裏外國五道街二十二號 接診時間午十一點半至一時 午後四時至六時

醫士法依尼司基 專門內科 主治肺病心臟病神經病胃腸病 爲患者便利特聘請翻譯 診查詳細 診時上午九時至十二時 下午五時至七時 道裏中國九道街三十一號二樓上二戶 電話三九三六

增平內科醫院 院長南滿醫學士馬英泰 時間午前十時至午後一時 午後四時至七時 地址：道裏藥舖街二十七 注意：滿鐵共濟會指定醫院 滿鐵社員諸位來院就診者均按滿鐵規程同樣辦理

鳳石內科醫院 道裏中國頭道街二十一號 專門內科 醫士南滿醫學士劉鐵城 診療時間每日午前九時至十二時 午後二時至五時 星期日只限午前 電話二二七八

醫士壽爾泰斯 內外科及婦科 石頭道街九十五號二層樓 電話三一三五 接診時間上午九時至十時半

明明眼科醫院 哈爾濱道裏中國頭道街 醫學士博士石增榮 電話七五一零 接診時間：午前十時至一時 午後五時至七時 住院有各等病室 疾病問答須附足郵票者

痔漏專科 田沛恩 午前十一時開診 午後六時止 患者請臨爲衛 地址：哈爾濱道外正陽街南二十九號院內二十二號

醫士牙信斯基 專治內科皮膚花柳各科 道裏外國七道街十四號 診療時間：午前八時至十時 午後六時至八時 電話三七七五

醫士羅森大理 專門小兒科內科 有滿人翻譯 道裏外國四道街五號 戶門診時間上午十一時至午後二時 下午四時至六時 電話六九五七七

醫士林德爾 專門產科婦科各症 道裏十四道街五十三號 郵局隔壁 電話三六零四 診療時間：自午前八時半至十時 午後四時至六時

鏡波小兒科醫院 南滿醫學士吳翰藻 道裏中國頭道街十三號 診療時間上午九時至一時 下午五時至七時 星期日只限上午

醫士士特爾恩 專門眼科 診療時間午前十時至四時 午後另約定時 道裏外國四道街一零零

牙醫

治鑲牙之處 道裏十四道街三十九號 郵局毗隣三樓三號 俄牙醫師皮里坡七克 鑲牙林諾福金 通滿語

東尙齒科醫院 專治牙口腔外科鑲牙 院長日本大學醫學士黃東尙 應診時間上午十時至下午一時 四時至六時 星期日停診 道裏外國八道街拐角二號

齒科醫士劉鳳書 道裏斜紋街門牌七十五號 即中央大街南拐角 接診時間：上午十時至一時 下午四時至六時 星期日休診 電話九六五五號

專門牙科醫士 列阿柴木 曾在亞陸格斯及愛爾伍任醫師十六年 道裏馬街十五號房 接診時間上午九時至十二時 下午一時至七時 星期日停診

牙醫及鑲牙專家 亞陸哥斯及愛魯蔓 接診時間：午前九至一 午後三至六 道裏外國三道街七號中央大街拐角院內

東亮齒科醫院 景陽街平安電影院南 時間：由早八點至十二點 午後一點至七點 暑期星期午後停診 治牙一般 拔牙鑲牙 外科 牙口腔

皮膚科 花柳科 小外科 凡吾醫院 道裏中國頭道街二十一號 診療時間上午自十點至十一點 下午自三點至六點 星期日只限上午 院長南滿醫學士劉德新 凡吾 電話四二四一號

花柳病科 燕醫生醫社 地址：道外北七道街 自動電話九一三七

孔明大藥房 道裏新城大街十二道街拐角同發隆對過

（一）本藥房人員諳通滿語
（二）本藥房有各科專門醫師診療各科病人
（三）本藥房有歐美日本新發明之各種藥品
（四）本藥房可對各城市醫師醫院批發藥品
（五）本藥房並可郵寄藥品
（六）如有詢問可經郵局或電話七二六二號接洽

北滿自動車學社刷新招生啓事

曩者本社以辦理稍欠圓滑遂致教授與事務方面多有不周殊覺有負各方之期待今者本社爲刷新起見除已增集雄厚資金添購優秀演習車輛外更竭力籌請石油組合充實燃料之配給救正本社既往之欠缺並謀學生食宿之便利以免遠學生之面隅整一切整理均已就序另開新班深望有志學習者踴躍入學勿失良機謹啓

簡章函附郵票二分即寄

哈爾濱市道外許公路三六　北滿自動車學社謹啓

廣東四代祖傳相士伍伯年到哈

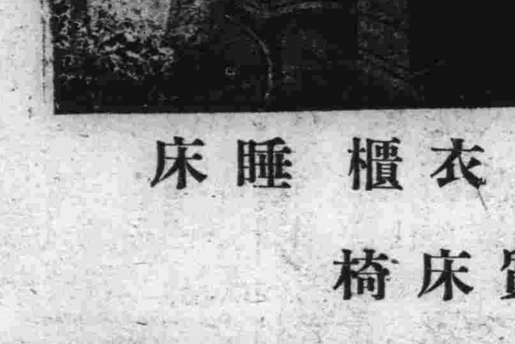
本相士在大連中華新社數年以來凡賜教過者無不口碑載頌今由京抵哈爾濱欲開本市星相之新紀元諸君倘有屢看不靈之相屢算不靈之命及欲知人生觀之禍福與夫破財官訟刑尅危險疾厄困難者請留意之有諳譯各省方言卜擬一元談相二元

寓道裏中央大街新北京旅館二樓三號房

地氈

西式墻壁掛氈

門帘布



西式傢具

寫字台　桌　椅　衣櫃　睡床

並有鋼質床椅

有現成的　亦可隨意定做

秋林株式會社百貨店

道裏　南崗　馬家溝

時入疫癘滋生

常服仁丹！

高枕無憂！

去口臭・助消化・清腸通便・

振精神・解疲勞・立止頭痛・

尤其是對於時疫雜災！

靈効顯著！

仁丹

無是公話庫
—解說一個譬喻—

『人有遠客爲吏而其妻私於人者。其夫將歸，其私者憂之，妻曰：勿憂！吾已作藥酒待之矣。居三日其夫果歸。妻使妾舉藥酒進之。妾欲言酒之有藥，則恐見逐於主母也；欲勿言乎，則恐其殺主父也：於是乎佯僵而棄酒。主父大怒，笞之五千』

這一段故事，是蘇季子用來向燕易王解釋誤會的一種譬喻。那時蘇季子正拿着「合縱」招牌號召六國合力抗秦，他的外交手腕非常圓滑，他也非常順利遷着一張利嘴，說服六國君侯，可謂得心應手的了，偏巧這回他剛從齊國到燕國來，滿以爲燕王仍是以前那樣尊敬他，不曉得何人弄鬼暗地在燕王面前說了他的壞話，因此燕王對於他就有點冷淡，以他那時那樣氣盛的外交專家自認可玩弄『諸侯』於股掌之上，他那能受這個呢？所以他很牢騷的說出許多『忠信獲罪於主』的例子以激勸燕王，並且拿以引的故事作爲忠信獲罪的譬喻。他說：『故妾一僵而覆酒，上存主父，下存主母，然而不免於笞：惡在乎忠信之無罪也？夫臣之過，不幸而類是矣。』這樣的取譬，當然是可以挽回燕王的誤會了。像這樣的故事，就拿到近代國際壇坫上，也別開生面的饒有興趣，何況是在二千餘年前的社會更是能把握勝利的了。

現在就這段故事，大略的加以研究，我覺得這個主婦背棄丈夫和人通姦，已爲法律所不容許：更復私製毒酒，圖謀殺人，還要假手於其婢妾：假使丈夫眞被害了，也許她又要嫁禍於進酒的人，再殺之滅口也未可知。這是何等的毒辣！何等的殘忍，像這樣的毒婦，也只能當作譬喻說說，那容眞有其人！我又覺得這個妾婢，若未參與她的主婦的密秘，那麼，主婦斷不能叫她進丈夫以毒酒，她若不是和主婦有平分春色的嫌疑，她又何必怕得罪了主婦，想來她大概也不是很乾淨的了。不過她在那個緊要關頭，居然會良心發現，不願同謀殺人，她寧願拿『對主婦的不信』來換取一個『忠』字（對丈夫的忠），倒不失爲是一個忠義之女。像這樣的女人多來幾個，眞要成全不少做丈夫的呢，總之，人世間的現象，眞是『無奇不有』，蘇季子經過若干簡練揣摩以後，總算領悟一些精微奧妙並且善能利用這個微妙以致身富貴了。他曾說：『貧窮則父母不子，富貴則親戚畏懼，人生世上，勢位富厚，蓋可以忽乎哉！』妙哉此言！

—臚謎—

人可學犬乎

你曾想到以下諸事是你可以從你的狗身上學得嗎？

一：保持身體的清潔。
二：歡喜幼童。
三：保持你住所的安全。
四：驅逐蒼蠅。
五：估量敵人。
六：飲充足的水。
七：至死忠心。
八：是一個可靠的朋友。
九：被別人褒獎時表現出快樂的風采。
十：愛好運動。
十一：坦白的說出你的需要。
十二：冬天住在溫暖處夏天歇在清涼處。
十三：忠誠的防守關心你的人的事物。

貧文人可憐哉
（慕萱）

丁丑春，貧病交加，不得已，以海山仙館刻本佩文韻府售于人，賦詩以誌憾云，『竊聞古人言，雖貧不賣書，留遺子孫讀，藉以療其愚，（昔人有句云，貧不賣書留子讀，老猶栽竹與人看）我今轡所有。寧辭鷄蠹魚，（世譏售書以食者爲蠹魚），憶昔束髮時，科舉方廢除，先君課我勤，冀我光門閭，頑鈍少進益，寒窗空操觚，世事俄滄桑，環境非故吾，家貧售書畫，斥去猶長吁，鄰居已是公，笑我誠迂儒，升沈術自然，有質皆空虛，得值供薪廚，絕勝劣後人，棄擲徒弊如，或幸逢知音，什襲珍藏儲，萬物求得所，安用增憂虞，莫嘆吾道窮，世路多窮途，我聞心怳然，有鄰德不孤，天地大逆旅，何嘐爲吾廬，』（時居停以欠租令遷），勉旃學立言，不朽眞良圖』。

漫談奉天茶社（三）
任情

雜要茶社的設備，比較前二者均能考究一些，大概多是方桌上蒙着白布，座位是帶靠的，椅子坐着比較舒適一些：但茶資也是比前二者稍貴，此外在作藝的每唱一段之後，即由票頭持一小叵羅到茶客的面前討求書資。

不過茶客們對於雜要茶社作藝的人們討求書資並不像在評詞茶社那樣，每次必得給錢因爲說評詞：並無固定捧場的，所以每次均要酌量投以微資，可是在雜要茶社的作藝的，女的佔多數她們大概都有捧場的，所以普通茶客若不高興給錢時，便可以不睬，聽憑票頭從你的面過去就可。

滿洲的各都市裏大概都有茶社，但最發達的地方，則要屬着奉天了。這自然是由奉天都市大，人口多，文化進步也較早的關係。現在奉天的茶社，大大小小總計起來，不下二十餘家但比較設備略具近代化的則只有萬泉，公餘，凝香三家而已。至如光明，翔雲等則已具體而微：若復興，同泰，以至各關廟之小茶社則多是古式之小茶館了。

新京因爲是新興的都市，影院劇場雖見特別發達。可是茶社則甚寥敗，雖然在新市場一帶也有數家，但設備既甚簡陋，說書和唱大鼓的不太出色只可作下層階級人們的麕聚之局，殊不足爲一般人光顧之地的。

奉天的茶社，隨着時代的變化，是興衰屢替的，在民國十五六年時生涯最盛但那時的茶社，不在城內而在萬泉河上：每年由端陽節起，即在河內的土台上，搭起高大蓆棚，最大的茶社有福照春，藕香榭，凝香榭。暢觀樓四家；他們均由京津一帶聘來著名的藝人，登台演奏，每當夕陽西下，座客即告人滿了。河內的紅蓮碧葉，吐出芬香。乘着兩岸吹來的輕風，品着香茗，聆一曲清歌，確有令人如置身天上的感覺。

盛極而衰。乃是一種公例，茶社也沒逃出這個公例，到民國十八九年時，萬泉河上已再看不見這樣的偉大茶社了：及至滿洲事變時，茶社便多告停業了。共後人心逐漸安定，城內的茶社又繼續開業然而營業却不景氣，只趕半時每人的茶資，只僅半毛作藝的每唱一段亦只討得三五毛錢的書資而已。滿洲建國以後，市面復興，茶社亦見抬頭，京津的藝人，也出關來演，至到現下，雖不及往昔萬泉河上茶社之盛，但也大有可觀了。

如城內之萬泉茶社，每位茶資已增至三毛，每晚書資，也可以討到十元二十元之多，而且放送局又常利用茶社中的藝人，在麥克風前，把歌聲播送給在家庭中的聽衆，預想今後的茶社，是更要發達起來的。

○　○

奉天既爲茶社之都，因而也伴同茶社產生了，許多有名的歌女，像劉問霞，當然是人所共知的了，此外如王桂影，朱璽珍，陳桂蘭，黃彩金，李桂英等，亦頗紅極一時。她們既生於奉天，所學的當然也都是奉調大鼓，所唱多爲清音子弟書，如憶眞妃，全德報，（未完）

社會長篇　松浦新潮（四）
秋鴻著　禁轉載

楔子　擷勝名山偶開高衲語　牽懷往事聊續稗官言

去到花明柳暗，風物宜人的，千山地方，兩作一番，選勝尋幽，聊慰夙願。並且開拓胸襟，暢敘情懷，還是濟山之樂。眞是一件，三生有幸，一世難逢，兩又別饒逸趣，十分興會之事。那可以交臂而失，當面錯過呢？想到這時，便打定了主義。決計破費出來半個月的工夫。追隨鳴岐，結伴同往，當日飯後，上街通知了幾家戚友。又購買來一些食點。便於翌日清晨早七點時分。跟隨着學生旅行團，浩浩蕩蕩的，還往千山出發了。天將傍晚的時節。師生一行，繞過倪家台。青翠欲滴的，千山景色。已經遙遙在望，一覽無餘。竹秋，望到了這幅，天然圖畫般的，暮靄蒼茫蔥蘢佳境。不禁信口說道：『夕陽無數好山青』這種句子，眞是寫眞的名手哩。鳴岐一聽，未免點首微笑，深示同情。不多工夫。全隊學生，經過祖越寺，已來到無量觀門首。便由鳴岐下令，將各級學生，分成小組。於本級任師長引率之下。按照預定辦法。分往龍泉寺，和無量觀兩地方，安排食宿之地而去。同時，並囑付各學生，晚飯之後，早早安歇。好準備次日清晨，結伴遊山，竹秋，鳴岐，同着十幾個生學，住在龍泉寺的西淵上，地既高敞，十分清幽，所以起居眠食上，也很覺安適。

一天下了半晌急雨，午後天晴起來，山路太滑，不便於登山玩景，大家便聚集到正殿的台階上，閒坐談天，一個知客的和尙，法號叫智圓的，對於言談上，條理明晰，似乎很一有些詩書氣，竹秋却和他攀談起來，說了大半天的閒話。最後在無意之中，含笑問道『大師父！我在寶刹來出家成不？』智圓笑道：『您先生是富貴場中的人，何必出家呢？』竹秋正想接言，鳴岐却搶着說道：『您帶幾百元現款來，自然就成了。』智圓正色道：『大施主說的什麼！難道出家人收徒弟，還看在金錢的面子上嗎？』鳴岐笑道：『我不過常聽人傳說，你們這千山各寺院裏收徒弟，有的辛勤勞苦了二三年，還不准許他落髮。有的來了無多日子，便受了戒成爲大和尙了，其中的主要原因，就是看他一來的時候，帶的錢款多少哩！』智圓搖首道：『這才是誤會之談呢，古來時候，因然有給官家納銀子，才准許出家的辦法。現在却不然了，

舊東北名敍事

本文有著作權，嚴禁轉載。一俟刊佈完竣，即以滿日兩國文字鑄版出書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印，鈔襲侵犯本著作版權，特此謹啓。【〇九〇】

門路。所以初步當差，便能這樣的，一帆風順，扶搖直上。有着一步比一步順當。一步比一步光榮的，大好機會夠！不然的話，媽的也佩！隔着鍋頭，是不能上炕的。既然在武營之中，便講不了，也誰能隔一臨槍櫸，邀個一年半載的，弄點什麼，給人家看一看哪！……』這一類人參兩雜。不可捉摸的閑言濫語。實很難防範。既然有此情事，時常發生。所以隊長，今天對於秀奇的事情。所主張，招集親友，廣開宴會，……等等舉動。我便認爲是節外生枝，多此一舉。實在是，有損無益，引起誤會的，一樁大事。您還是，格外愼重，就此免掉，暫時不辦吧，可不知道，同意與否。總希隊長，默默之中，考慮一番才好。』老王如此，一五一十的，講述了一遍。馮隊長，哦哦的幾聲，沉吟了一會兒。便發言說道：『也對！俺們是，自己家中的事情。犯不上，小題大作，多此一舉。就依大哥，您的意思，暫從緩議，留待日後吧。』三人談說完了，天色已經不早。馮隊長當即起身作別，返還公館而去。次日清晨，馮隊長，在自己床上，尚未着衣起立。便聽外，有二三個人，唧唧噥噥，站在門旁談話。他不知是何緣由，有何事故。當時便不防的，喊了一聲：『王順！』你他媽的，大清早上，又和誰狗使人勢，搗亂？』聽差王順，聞知此語，未免莫名其胡塗。立即：『有！』的一聲，揭動門帘，跑進房來。兩脚一併，立正說道：『隊長！小的來了，您有什麼吩咐？』老馮見問，恍然頓悟。方纔在外邊，唧唧噥噥的談話，大概總是，沒有王順參加的。因之，當即用手一指。側身問道：『你那裏去了？方纔是誰站在房門外邊談話。快去看看』這時王順，轉身走出。方待走出門外，察看一回。不期却有二人，側身進前，來在自己身旁。點頭和藹的，想要向自己說話。至此王順纔辨認明白是德義，走進門來。當時，將他引進房內。馮隊長，十分傍異。遂即問了一句：『你有事情嗎？』老王見問。當即答道：『方纔我想，長對於秀奇，如此提拔

◀＝衆警官判明盜犯爲番連長莫名驚異＝▶

言慧珠與吳素秋　擬爲薛寶釵與秦可卿

秦可卿吳素秋

贊曰：後人刪去天香樓，我乃致比吳素秋，桃花嬌艷如人面，十分春波一味柔。到處聞說「秋兒」好，亦無少令亦無老，不知「秋兒」何致之？人豈皆喜竟無皮。一賓一曲紡棉花，纖手遙映霓紅車，媚眼微醺鶯語軟，爭怪多才身已作解憫風，忘憂草，此靡。不知何解「銀魚」號亦爲花兒羨，離雄杏子秋波俏阿母郎如豹。一人難博百人歡，爭似秋兒道路寬，棉花美號如劉吉，愈彈愈起不須彈。近日京市坤伶之紅，無出素秋右者，此非譽言也。以如是之小年，而能使人入吾所以擬之爲秦可卿也，亦足多者，設節取之，不顧乃母之豪爽，殊市幗丈夫。憶於今春吾煩嚴月秋與遲世恭演探母，境若連雞，勢成騎虎，而當夕素秋班中則已懸出翠屏山與紡棉花之牌，不得已偕友往商之於吳媽如（時方佩芳醫院），竟讓慨然改碼（翠屏山改入爾桃花），不惟讓德可風，其膽亦如梨也。

鷗宿摩透兒

本藥局處製之鷗宿摩透兒專治各種皮膚及脚氣狐臭，即汗臭，兼能美容嫩肌驅除汗斑等病凡經用過無不立見奇效請購敷之方知言之不謬也

△零售整批均所歡迎

中央大藥房　哈爾濱石頭道一〇九　電話二九五二

哈爾濱同茂東製材分工場廣告

本製材場於去歲九月間由南木廠遷於新陽區照常工作所有機械純用現代最新出品鋸薄路窄製材迅速代製鋸口多出材料建築材料一概俱全箱子箱料照常定做現又添各種製清麵醬桶子大批出貨並有鐵道支線運輸便利如蒙惠顧不勝歡迎

場址　新陽區通達街安陽街拐角　電話三七六四番　三九三五番
總工場　道外東江壩外振江街　電話八六四二番　二九七番
總賬房　道裏十二道街三九號　電話六四一二　一七三番

紙類直輸出入商　合資會社　森原商店

哈爾濱市石頭道街一二七　代表電話番號二三一五
支店　齊齊哈爾，佳木斯，海拉爾，牡丹江，

哈爾濱地方法院所屬　司法代書人何海祥事務所

道裏　南崗　道外　馬家溝　辦
移載　保存　抵押　設定　變更　更止　一切登錄事宜
事務所哈爾濱市埠頭區中央大街門牌三號　電話九六四三號
列伊特利佛諾夫

民生部認可　松島日語學院

招生一二年級新生及插班生
校址：哈爾濱道外中十一道街　電話：九八八一番
函索簡章納郵票二份即寄

中央日語學院

募集一二年級插班生徒
校址哈爾濱道裡中國三道街
簡章函索須寄郵票四分

肺病靈藥「竹蒲克奧沙」

分糖汁　藥丸　注射液
性能　治咳嗽殺除肺病菌強健身體　並治氣管炎肺痨衰弱等症
確屬良劑　請速試服
醫師別爾那次基，在本藥房接診專治內科，心臟腸胃皮膚，花柳淋濁及眼科各病
廣濟藥房　道裡中央大街外國二道街拐角　電話二一八三二

市署立案　郁文打字養成所

招收新生　失學者深造的良機　失業者謀職的捷徑

爲輕負担一切費用分期繳納
本所設備完善教授親切得法除教授日滿文打字外並授以日語國文筆算珠算等應用學識畢業後向各官署會社薦充打字員或事務員應付非常時局減輕家庭負担有一切費用准予按月分繳應使已失深造機會之聽畢業志女性們得以從容完成學技兼全之優秀人才開課在即報名從速簡章函索即寄宿膳均便
附設：國民補習班凡不得入公立學校的適齡兒童均可免試入學
地址：哈爾濱道裏斜紋四堂街口八十四號

醫士　林特聶爾

專治　皮膚　花柳　新舊淋病膀胱炎　暨頭髮脫落諸病
本醫社診治醫病特備各種電療機四爲便利患者診病聘有滿人譯
接診時間　每日上午九時至十時下午四時至七時
道裏斜紋街萬國農體公司隔壁五十號二樓四戶　電話六一一六

希珍外科醫院

診療科目　皮膚花柳科　電話：八五五九
他有　愛克斯光太陽燈各種病室住院隨意　院長南滿醫學士鄭寶琛【希珍】
診療時間　午前十時至午後一時午後三時至六時星期日午前照常診療
院址　哈爾濱道裏水道街七九號（公園南門外路西）電車公園前下車

天承打文件中

招漢文打字生

一，入學資格　優級校畢業者爲合格
一，性別年齡　只限女生未滿二十歲者
一，報名費用　來校面詢外埠函索詳章付郵票四分
一，學業期限　肄業三個月考試合格者發給證書，不合格者仍繼續練習
一，科目　華文打字，邦文打字，機械裝卸，索引法，草書認識，公文程式，文字盤部首，油印法，日本語
一，學業生待遇　畢業成績優良，品行端正者推薦就職
一，宿膳　爲外埠生便利起見備有宿膳
校址哈濱道外北二道街天中學校

劉氏樂仙膏

主治婦女　經血不調赤白帶下　子宮寒冷　肚腹凝滯　疼痛等症

養血保坤丸

主治婦女調經和血去瘀積去瘀寒去瘀血俱病除淨必能得子無受苦腦請服試之言之不謬此藥人參鹿茸所製成丸研究多栽特效

劉氏金丹

此藥專治男女新久諸般肺病老年咳嗽青年咳嗽勞傷咳嗽努力咳嗽或新咳久咳干咳痰中帶血大口吐血胸脅疼痛久咳成勞夜不能寐動作無力心神慌跳日輕夜重飲食無味自汗盜汗午後骨蒸聲啞低嗝口干喉痛一經服之功能清痰理氣潤肺止咳誠養肺止咳之良藥也
定價每盒一元　每付一角

金剛藥片

此藥專治諸虛百損五勞七傷一切弱症遺精滑精精液乏清精精稀精關不固陽痿病症老年精衰少年體弱思慮過度記憶退減神恍忽惡夢盜汗頭昏眼花耳鳴耳聾行動心跳動作氣喘全身無力腰痛腿酸形容枯瘦夜不成眠腎囊潮濕常出冷汗凡因腎病及體弱而無論新久一服此藥功能暖丹田補腎經添精益髓強壯筋骨扶陽固本之良藥也務希患者買服一試即知不虛不誇
定價大盒五十片二元　小盒二十片一元　半打十元　半打五元

外埠各大藥房均有經售倘無處購買將款匯寄哈爾濱本藥店無誤原班回寄郵票代價均可
哈爾濱道外正陽十四道街
老福春堂總批發處

五洲大藥房

晝夜營業　調劑　處方　藥全　零賣　價廉

濟坤產婦科醫院

道裏中國頭道街
診療科目　專門產科　婦人科　南滿醫學士　楊振國
診療時間　午前十時至下午一時　午後四時至六時　星期日只限午前
電話四九九番

哈濱商場

齊備　夏服衣料　流行革履　化粧用品　新式洋裝　商品禮券　時代唱片
青碧路柳如翠蓋　暑風飄飄遍宇宙　適應　仕女易襲夏裝
哈濱道裡十二道街　電話二一零五八

玉田鷄場

本場在北滿開業四年設備三萬卵入孵卵器二台年產三百卵之萊克亨鷄千餘隻優秀無比之初生鷄中雜大廉價謀生活向上實業振興諸君定購從速詳章函索即寄本場爲養成技術人材招收練習生數名學力優級粹獎以上有志者來場商談　歡迎來場參觀
哈爾濱香坊安埠街一〇一號　借用電話七六五八
玉田種鷄場電熱孵化部

百用百效　心腹藥

多年胃病心腹病　信者得救　百用百效
此藥專治噎嗝轉食嘔吐酸水時常打嗝腹脹心腹 [illegible]
德春堂藥店

養鷄

養鷄既不妨碍自己之事業又能得頗多之利益是誠爲良好副業故我國當局盡力提倡獎勵養鷄而增長產力利民生本場備大型立體電熱孵卵器一二台能容三萬二千卵其內溫度之空氣均合生理裝置故孵出之雛強健無比較其他人工孵出者實有天壤之別專孵年產三百餘種之「卵」有白色來克亨種（雞雛現孵化開始請諸君預約從速以免向隅如欲詳知本場備有簡章及預約書函索即寄
哈爾濱市香坊區延福街　天興養鷄場啓
通信　服房附設哈爾濱香坊區安埠　大民診療所電話九六九三番

私自將書價提高 是否暴利應加取締

敬啓者，關於哈爾濱道外九道街〇〇書店之售價奇高不平之事，數見於報端，敝人當未之信，乃於前日親至該書店，打算去買幾本書，（曾經看見別人是在該店買底）但我進到該書店以後，頓感到一種令人不舒適氣氛所包圍，我在每一個書價上看來，竟沒有我打算買底書名，這時我就問着他們底經理說，「小婦人」有沒有？沒有！我再問說「好妻子」呢？有沒有？沒有，我受了這兩個丁子碰以後，覺得太掃興，我心理想着：「這不是求你們配給」忽然門一響，進來兩三個白衣黑裙底女學生，這位經理笑顏頓開，笑着說「開學啦麼？」「買什麼？原版底，啊，有」隨着由後面抱過來一大抱，我在女人底蔭惠下，竟也邀得以披閱書名底可能，一本兩本，在這裏邊「小婦人」「好妻子」都有，我問着那位經理說，你不是說沒有麼？爲何這裏却有呢？有就有吧，我們還怕賣！我又碰了一鼻子灰，我一看價錢後面都另一張紙條貼上了，原價不知道，可是他們的價錢眞出我意料之外，我問着他們，可以少些麼？「少些，喜歡文學不嫌貴？」隨着又和那些白衣黑裙底女郎，談話去了，先生您說這種商人可打不可打？應當怎樣教訓他們一下，請您不客氣底告訴一下才好！

委屈者　八月一日

委屈者先生：無論何種商業，皆宜恪守公定之價者，先生所指之書店如此情形，自應痛改，不然自難逃出公道也先生姑待之，以觀其後。

莫泊桑托爾斯泰 應當孰捨孰從？

荔支

有人說從事文學，應學莫泊桑，有人又說從事文學應學托爾斯泰，可是這兩位大師，到底是應當學誰呢？您能告訴我嗎？

高明

在某一本書上看過了這兩位大師從事文學的區別，莫泊桑是先體驗了人生，才寫出文章，而托爾斯泰呢，却是作完了文章，再去體驗人生，我想還是應當具魚與熊掌皆我所欲地精神，因照上按莫泊桑那樣，比方說要寫一個有煙癮有肺病地人，也要把自身弄成那個樣子麼？如果只學托爾斯泰閉門造車，出門未必盡能合轍，先生既熱心於文學，也希望您能執中。

爲什麼姑姑的女兒 不嫁舅舅的兒子？

荔支

我國地習俗，姑姑地女兒，很少嫁給舅舅地兒子地，這是爲什麼呢，知道您別有見解，請您告訴，我好麼？

何之

是的，姑娘的女兒很少嫁給舅舅的兒子的，俗謂之『骨血倒流』不過與同姓不爲婚之意相近，古書嘗說過同姓爲婚，其生不蕃，此又沒有更深的意義。

荔支

無房住可想什麼良策？

我道您是一位好管閒事的人所以我打擾您來了！我四年前曾在本埠作事，後來到外邊去了，今年又回來了，可是我偏全哈爾濱就是沒有房，現在住在一位友人那裏，友人的太太近來又要生孩子，房子太窄，我這樣打擾，心太不安了，頗了好多朋友都不發生效力，您說可怎麼好？素知您交遊頗廣，您能替我想想法子麼？

王再巖

哈爾濱住宅難，是一個很普遍的狀態，我也曾親受其苦，您找不到房子，因爲他房經濟正因爲這個癥運而生，每天我抓個三十元二十元的利益，請您就找我他們吧，地址在秋林附近有兩三個『貸間仲介所』裏面大半都是俄國人，他們都會三國的話，請您到那裡說出所要的房間，地址，價錢若干，我想他們的夾帶中一定有的，可是如果租成，如果房租百元，得先給他十元，租房的也要給十元，您看房子的覆翼下，也要養一些無錢的人呢！

荔支

北地胭脂下集出版有日？

現在打算看小說却也很難，好的不多見，前在商務印書局出版之「北地胭脂」上集，內容很好，誠爲暮鼓晨鐘，發人清醒，可惜只是上集，下集呢？爲什麼却不再出版呢？您如果和著作認識地話，請替問一聲，有無出版地希望？

實夫

北地胭脂作者秋鴻先生，近來向少謀面，一俟會晤時，自當代爲詢來，再爲奉答。

荔支

乳粉配給手續如何？

荔支

小兒自下生以來，母即少乳汁，以故小兒近來身體奇瘦，且復多病，刻聞購代乳粉之手續奇繁，先生可否告知其詳？

手續，應由其母將乳兒抱至市立醫院或赤十字社病院小兒科診查，如果確係因乳汁不足以致乳兒病弱，可由該院出具診斷書，先生持此診斷書呈請哈爾濱市公署，由市公署指定由何乳粉小賣商去領，及數量若干，（此規定係新規程者，六月份以前，″持診斷書至明治森永會社，輸送小賣聯盟，指定由何小賣商處去領。）

一個女人嫁了人以後？

還可以再與別的男人認識嗎？

我是一個已結婚的女人，我的丈夫我很敬重他，可是不愛他，知道他是我名義上的丈夫，應當愛着他罷了！這不是我的錯，是我的父母自幼兒就把我許給他們家了，我的父母很喜歡他，因爲他家離哈爾濱遠，就住在他家裏念書，也就是緣此！我並不會因爲這個就與他發生愛情，

‖未完‖

（人）飛在空中 是怎樣的感覺？
一位鳥人的經驗談

不斷的有人想到，一個陸棲的動物，如何能飛翔空際。當然，時至今日，一個小孩子，也能回答利用機器，就可以升空……『要打算升算，就向前開了活塞油門，往後搬動操縱桿……』這種說法，就好像有人問你什麼是音樂，你解釋，按鋼琴時，愈往右邊，聲音愈高。

你也可以不斷的聽到，航空一事，『百分之九十要靠飛機，祇有百分之十靠駕駛員。』但是你要注意，這不是粗心大意的談話，就是售飛機者的生意經，因爲飛航問題，竣全不在桿，腳蹬閘作得如何精美，而繫於駕駛的神經系統；體力的感觸，書本上的學識，機器的性能，修理的能力上，特殊的本能，天空中遇險的記憶。所有以各項，還要加上飛行技術上的三種基本秘密。

飛機的兩翼

第一件事就是關於飛機的兩翼，同飛行的狀況，駕駛員頭腦中應有的知識，手底應有的技術。在平時認爲司空見慣的一切現像，等到駕駛了飛機，航行空際，你就要覺得一切的機械常識，都發生了很大的轉變。

飛行時，高速度較爲安全，低速度反而危險。如果你打算升高，你往上面拉一拉操縱桿，反而使你的飛機向下，如果你急於下降，不要把你的飛機低得很利害，僅僅稍微低一些就夠了。意想把飛降落在跑道上的時候，你須要把操縱桿撤動，彷彿預備騰空而起的地位。大飛行家愛迪斯汀生，在一九一六年發明怎麼應付飛機的扭轉，在那個時候，飛機操縱不靈，發生扭轉時，還沒有較正的方法，不論怎樣往回撤操縱桿，也不能使機頭部份，停止扭轉，因之發生不能防止的下降。斯汀生架駛飛行機時，突然發生了這種情形。他自己覺得生命已竟無望了。他把操縱桿往前猛推，作一急遽下降。扭轉居然自動的停止了，飛機恢復了飛行的常態。因之這種致人死命的機器障碍，居然有了解救的方法，由自殺的動作中，就得了救濟。

致命的錯誤

由於自救的本能，根據地上練習的常識時，常使你在空中作出致命的錯誤行爲，緊急著陸時，無經驗的駕駛員看見地面朝着他撞來，差不多都要發生一種不可遏止的衝動，立刻往回撤動操縱桿，想要避開地面，打算滑翔出幾十碼的距離，這種辦法叫做「死的滑翔」。但是如果繼續使機頭向下毫不慳怯，你的飛機就可以在何地方集落，絲毫不受損傷。

依此類推，所有不正當的空中推理，你都會認爲正當。對於知識的較正，需要相當的時間，如果在身體方面，加以較正，所需的時間更要多了。著者獨駛之始，也需要相當時刻，纔使心裏記清我的座位以下，空無一物的事實。同游泳相似，除非你相信水能夠浮起你來，你絕不能學會了游泳。同樣的，除非你明白空氣能夠載着你飛翔，你絕不能學會了駕駛，根據着個人的經驗，最後打破不相信空氣的觀念，是在某一次，我背了沒有張開的降落傘，墜落了一千呎的距離。空氣，不但不是虛無飄渺的東西，在你下降的時候，可以感覺出來，牠是很重的。

初學的駕駛員，最想覺驚異的就是飛機之「樂於」飛翔，航行時，佔大部的時間，而駕駛員最感舒適的，就是穩穩的坐在座位上，任飛機自己去翱翔。也許有時會播動的很利害，但是絕不會翼了過來，有時一架飛機，開動了機器以後，無人照管，能夠自動的升空，飛行幾小時，直等到燃料完了，飛機停止動轉以後，飛機也不會突然的墜落下來，牠慢慢的滑翔下落。有時運氣好，降落在空地上，也能毫無損傷的着陸。

練習過多之弊

有時在試飛以前，需要長久的練習。但是往往多不幸事件，尤其於練習過多——往往產生，因爲心裡總是記得身在空氣裏，所以不由得要使用許多不必需的動作。因著者個人航行經驗中最有價值的一項，就是正與此相反，例如，使用一銳利的曲線，作緊急的着陸，按照正當的練習結果，須要轉時撥動操縱桿。

飛行第二件秘密，與動作的自由有關，一旦在經驗的駕駛員，一遇滑動旋轉的空氣中，遇到了意外，慣於地上生活的動物，立刻就急於尋求抓握到堅實的東西「凍結在操縱桿上」，有時成爲把小事變成意外傷亡的主要原因。敏捷而不受拘束的動作，能夠生出意想不到的結果，每次航行中，飛行一個銳利的曲線時，你的自身重量能夠變成三百，五百以至一千磅，因爲離心力使你固着在你的座位上，你的手在平時如果是五磅重，到了此時就要重到三十磅。距離管理閥門，還有十英吋，你就要去抓住。（未完）

用青菜 促進健康與美容

你更不要輕視了雞草。因爲其中貯藏着驚人的維他命，開着青色花的草汁，對於乾燥性肌膚的人；開黃色的花草汁，對於脂肪性的人，都是絕對有利的。把卵黃塗於顏面，等待薄乾的時候，用微溫湯洗掉，用這種方法，可以使妳由於過度的疲勞而消失的美，於數週間，不知不覺的恢復起來，但是，妳可千萬不要用熱水。斯時用燕麥牛乳粥代洗亦可。在浴槽中，裝以相當量的水，使能觸於手足，可以逐漸的溫出來的皮膚如絹的美麗。然而，妳別僅注意於野菜，此外，森林也能幫忙妳的美容。——松，用松葉湯洗澡，能使妳永久的在鏡前現一種青年的微笑。然而，作成這種美和健康的友人——蔬菜，牛乳……也不可用之過急。試驗着，由其效果的表現，應息心靜性的等待着。因爲急性作成的美，是要急性的退落的呀——。必須對於這點，有充分的了解，而後健康與美容，就可以繼踵而來。這是不可忽略的。如果可能的話，牛乳，黃油牛乳，果汁，野菜汁，在其中加以水，酌其量數，而計畫着飲用吧！由於每日飲用此種東西，可以把侵害肌膚的東西，由內側洗去除掉。所以風，陽光，水，可以說是促進健康的三重奏。夏間的肌膚，在化粧的時候，必須處處過擦，用棒狀化粧料把肌膚的壞塊取掉，用布擰的強壯劑擦臉，於是妳的臉上，立刻現出活潑而新鮮的顏色。若不是脂肪性的人，用爽快的臉皂，每天洗一次就可以。若是脂肪性的人，在洗臉之前，用雪花膏遍塗於顏面之各部自肘至腕，洗臉之後，在尚未乾的時候，再塗上緩和性的雪花膏，總之，就是使皮膚自由開放，而助其呼吸工作，確定了八小時的睡眠，這樣一來，肌膚自然柔和細膩，達到理想之程度。並且爲了美點的增加，能添一些耐勞的精力。在太陽光輝的白晝裏，已成爲青年人用洗滌劑防焦的化粧時代了。無論如何，請多用一些新鮮的蔬菜，水菓吧！眞正美的肌膚，並不是那樣簡單，然而，由於妳這種的關心，定能會使妳的丈夫，在不知不覺中，回過頭來，審視與欣賞妳的健康與美麗。聰明的仕女，應該記着，由這種新的知識，不斷促進妳的健康與美容吧！別忘了！別忘了！（完）

本刊啓事

本刊爲圓滿達成發刊之旨趣，除普通問答，由荔支先生負担執筆外，關於醫藥衛生問題，特邀得本市名醫首善醫院院長陳澤生氏担任解答。希讀者利用爲禱。

金釵擬贊

化碧

史湘雲童芷苓

贊曰：貂裘小姐多游戲，半幅青絲露白臂，此亦猶之紡棉花，水紅馬甲雪藕赤，陰陽不止有麒麟，女媧摶作下方人，浩態狂香牡丹似，奚止芍藥殢中春。滿身花瓣落如繡，蝶陣蜂闈方中酒。乃兒稱爲大小孩，或者無獨且有偶。一樹炎塵如黃羊，炎鬱腥羶帶粉香。度其豪爽亦如此。嬝娜多姿身體長。似水牛般羅斯福。畫工持之亦有故。但使洋囡能抱持，何須定作商人婦。吾所期期不可者，尤在其學「妙師傅」。

芷苓入北京較晚，然其身材之修短合度者，則與言慧珠鄭冰如有同美。藝事學當能演英節烈等，確非低能。然尚有待於播之人細也。吾初見之，以其形態倨傲，後始明其不然，蓋其舉止落落，體任自然，頗具「憨」態，乃兒稱之爲「大小孩」者有由來也。其與「秋兒」之紡棉花，見仁見智，唯擇所嗜。但以區區之愚，直不敢承認紡棉花尚有比較好壞之說。或者此即所以爲嚽者歟？「羅斯福」句，因乃兒謂演紡棉花之學四大名旦者，猶之漫畫家繪羅斯福之像如牛也。惟姜慧波以「老實巴焦」之人，亦在紡棉花中「染此一水」殊爲不值耳。

薛寶琴黃玉華

贊曰：紅梅白雪琉璃地，有「妙人兒」貌端麗，火迫朱英一担挑，暗香疎影羅浮意。少小齊整復娉婷，小姐紅樓此典型，粉粧玉琢無岐念，此是蘭閨第一嬰。斜披繡襖翔雲鳳，小靴繡鞻登金鐙，即論扮像亦珍奇，似與元芳姊妹並。豈應椎頭泛崇光，粉顏還如春海棠，多能既文復擅武，兼有崛曲與皮簧。裝蟲釵笄綴金粟，五銖薄薄雲裳着，劍舞長虹珮倒龍，髻綰甄蛇鬟且綠。左家嬌女眞小茶，孝思慈竹並堪誇，技精且善迷花腸，一曲汾陽醉杏花。

補劑的眞義

補劑眞義、是在補充體內所需要的不足成分、是以營養分雖多、而不合病弱身體的需要者、當然不是眞正補劑、有害胃腸或爲不消化性者實際上也不能稱是眞正補劑。須知病弱人的需要物質、是爲血肉成分的蛋白質、同時因病弱的關係、胃腸消化機能不健、如果濫投普通補劑、反而有害無益、所以眞正補劑的第一條件是須含血肉成分的蛋白質、第二條件是無需胃腸消化、而即能造血肥肌。據此、則補血滋養強壯劑的保利他民、洵是近代最進步的眞正補劑。

保利他民

是用滋養極豐富的蛋白質爲原料、根據胃腸消化的同樣方法、利用蛋白質消化酵素、施行人工完全消化而成、內含造血素、肥肌素、發育素、食慾素、活力素、荷爾蒙素等諸種重要阿米諾酸、堪奏造血肥肌・增進食慾・強健胃腸・改良血色・促進發育・健腦益智・增進抵抗力等各種効果、故適用於下記主治範圍。

主治

肺癆　呼吸器病
貧血　食慾不振
病後衰弱　產前產後
虛弱兒童　神經衰弱
營養不良　消化器病
精力疲乏　心身過勞

包裝　小瓶 一元五〇　中瓶 二元九〇　大瓶 五元〇〇

總發行　製造　武田長兵衛商店　日本大阪市東區道修町
滿洲總發行　滿洲武田藥品株式會社　奉天市大和區春日町

各大藥房均有經售

保利他民

補血滋養強壯

41(5)112

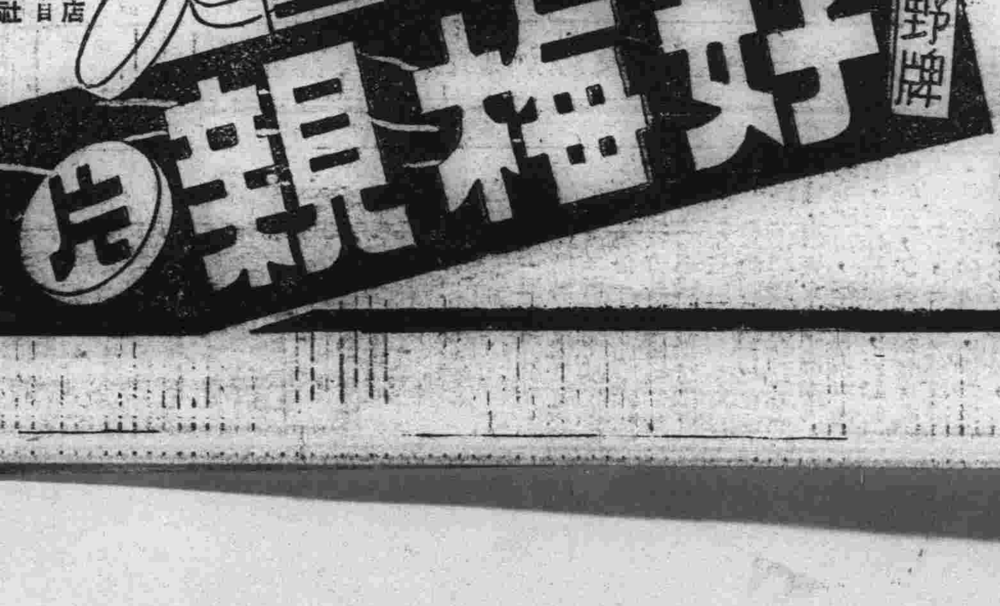
調味佳品

味の素（味之素）

清香佳味　遠勝腥葷

都說：天氣炎熱、素菜最相宜。隨手攔些味の素……博得全家滿意人人愛吃、

效果超過一切治痢劑



紅白痢疫痢　阿米巴赤痢　特效藥

任何痢疾　一服即癒
醫師喜用　病人愉爽
藥片易吞　老幼咸宜
家庭常儲　旅行必備

【包裝】片劑 二十片 一百片 各一瓶裝　粉末 二十五瓦 一百瓦 各一瓶裝

製造元總發賣處　鹽野義商店　大阪市東區道修町三丁目
鹽野義藥品株式會社　奉天敷島區協和街五段□號

SII—X3

上海一米高梅舞場被炸

炸彈投來一時火光四射 軟綿腰下死化作風流魂

上海的人，看到現在發財的機會太多了，使竭力在尋找如何發財上海人都知道，不冒險是不會發財的。於是他們便組織起來，向已發財的影戲院舞場打主意。他們也會利用什麼『鐵血團』『儆世團』的名義，先投函給各大戲院舞場，告訴他們的目的在保護正當商人的利益，但是爲維持團體的開銷請被保護的舞場和戲院出點保護費。諸位都知道，上海的社會公用事業，沒有一個後面沒有『老頭子』作後盾的，當然誰吃這一套賬？於是一個不理，再來不理，三函還不理，這些『團』雖則不見得怎樣有建設的能力，但是帶一兩個炸彈去開開玩笑是常有的，所以大上海電影院首先被人投烟幕彈，據說被巡捕房捉到了擲彈者，纔知道內容。不料一波未平，又是一波，上海有個米高梅舞廳，是新修好的，恐怕也許倚使後面的『老頭子』而不睬這些胡鬧的小孩子吧，期星六的晚上十點鐘，正在燈紅樂響，顧客沉湎，舞女賣腰時間，有焚琴煮鶴的朋友光臨，先報三個炸彈，一是火光直射，男女狠哭鬼號，紛紛奪門而出之時，暴徒們又以手槍向內射擊，當時進出不得，高底鞋，小皮包，短大衣纍纍損失，哭喊一片，聽說傷之甚多。上海這個地方幷不一定在馬路上被汽車輾死反之在舞廳摟在輭綿綿的女人時會『在花下死』，實在是風流都市中應有的現象。

南京雜寫

南京連降小雨後，大有秋意，夜間非蓋棉被不可。

於是，受感冒的人漸多，藥店醫生忙了手脚。

△　△　△

以前的「中南銀行」，現在改成農鑛部。樓頂放輕氣球標語，某日起風，繫球繩子拆斷，氣球飄然飛去，引得路人注足仰觀，鼓掌大笑。

△　△　△

事變後，許多房子被窮人佔去，一直白住到如今。

有些炸燬的樓房，假有人看那地皮便宜，鳩工建起新房，房主一旦回來，就會有許多麻煩。

△　△　△

南京新添『興亞饅頭』，還沒有嚐過。

△　△　△

麒麟童的弟子，高百歲在南京明星大戲院露演，有一天，高百歲唱『全部三國志』夜戲，未終場而大雨傾盆，散戲後，戲院門口有四十多輛洋車堵住，觀劇的人出不去，僱車呢，二里之遙，索價三元，大家自然不肯坐，車夫堅不讓開，氣惱了這些觀劇的人，揮拳便打，車夫還手，演成大武劇，結果裡邊人多，外邊人少，車夫曳車敗走。

歐洲的倉庫 烏克蘭漫談

嘉琳

在納粹黨的聖經「我奮鬥」裏面，希特勒有如次的話：

「德意志不應以將領土擴大至一九一四年的國境爲滿足，更應設法獲得足以移殖德意志人的新土地，俾得以解決德意志當前的問題，而此所謂新土地，須爲與祖國近接之所。」

希特勒所謂的新土地，分明是暗示着烏克蘭地方，這次德俄開戰之後，全世界人士的焦點便不期然而然地集中於烏克蘭了。

位置與歷史

烏克蘭這一名稱，在世界大戰以前，幾乎不甚爲世人所知。其後由於德意志對於烏克蘭的進出工作，烏克蘭共和國的獨立運動，以及蘇俄對於烏克蘭方面的軍備强化工作，暨對於該地的民族運動的彈壓等等，烏克蘭纔屢次成爲了世界人士的話題。

烏克蘭，位置於歐洲的約略中央區，其地域佔據着中部杜尼安普河流域，總面積跨踞着蘇俄，舊波蘭，羅馬尼亞，約共六十萬平方里，共人口至少不下於四千五百萬人。

烏克蘭自西歷十四世紀被立陶宛征服之後，關於該地域之支配問題，曾不斷引起立陶宛，俄羅斯及土耳其間的糾紛在從一五五四年起以迄一六八六年爲止的期間，杜尼安普河以東屬俄羅斯：其後在一七九三年，當波蘭王國分割與俄羅斯之際，杜尼安普河以西也成爲俄羅斯領了。

十九世紀曾醞釀獨立

俄政府完諾對於烏克蘭人，與俄人平等看待，且充給予以同樣的權利與義務，言語雖不免微有不同，但與大俄羅斯語白俄羅斯語等，却並無大差之處。現在在蘇俄，烏克蘭語與俄羅斯語已被目爲同一種語言了。

十九世紀中葉，烏克蘭民族中曾有國家意識抬頭，其急先鋒是一個名叫蕭金戈的熱血詩人，積極鼓吹民族傳統之復興云。

德人六十萬移殖烏克蘭

烏克蘭過去與德意志有密切關係。目下在烏克蘭共和國，有約六十萬的德意志移民居住着，這些移民，除充當各種技師之外，智識層也有相當努力。蘇俄當局之所以在德俄協定之中要求烏克蘭國境地帶的德意志人移居至內地者，正是其對德意志心懷戒懼的證據。

在蘇俄十月革命二十一周年慶祝會席上，第三國首領會作如次的預言演說，及今思之，實覺意味深長。

蘇聯的寶庫

烏克蘭乃是蘇俄的寶庫，那所謂，乃是歷史上有名的「黑土」。又該地方的杜奈兹炭礦占蘇俄石炭生產額之百分之八十，此外鐵，錳，黑鉛，銅，水銀，以及其他鑛物，亦非常豐富。況且那誇負於全世界的杜尼安普河的堰閘，也在烏克蘭，在這個發電所裡面，設有每架具九萬馬力的原動機，暨每架具六萬二千基羅瓦脫的能力的發電機各九架，總發電力計五十五萬八千基羅瓦脫，八十萬馬力。【未完】

歐洲間諜戰

炸藥鉛筆的故事【續】

戴眼鏡的老紳士

「那到有趣的，可是有多少薪金呢？」

船員很簡單的搶着說。

「我當然是和理的要求，我們希望有飯店內一等素調人的待遇就滿足了。」這次是娼婦搶着說。

「唷！番治，你道我的話對嗎？這樣你能住在這兒了，那麼我不是可以做你的賢夫人了嗎？」

女人的魅惑的聲浪，在這時。綳出非常大的功效。

「好，就這樣辦吧，那麼薪金須在這裏說妥吧？」

「你希望多少呢？」

「二百法郎一星期可以嗎？」

「可以——這裏我立刻先付你一週的薪金，請你把證明書寫好。」

老紳士拿出了紙幣，船員很得意地從他日記冊中撕下了一片紙，寫好收條遞給老人。

「那麼今晚你倆痛快飲兩杯祝賀酒罷，明天下午到我家裏來，可是明天我有事出門去，找內人也是一樣的，你和她商量好了。」

他說着和船員及女人握手後飄然而去。

新廚司務

特羅希變更了原來的服裝，在夜深時分奔到間諜本部去。這時間諜內部好似又出了什麼事出氣非常的緊張，原來車站上的謀棧又被焚炸了。

犯人仍未捉到祇在出事地點發現了一朵婦人帽上的紙造薔薇花，在那花的花瓣上忽然爲極細的字寫着，特羅希一看之下，不覺臉色變白大聲道：

「唉——P-1-III」

「對了這必定是間諜符號無疑！」

(P-1-III)與特脫奴去領挪威船員的「老東西」的事似乎相近了。所謂「老東西」從想像看來必爲炸藥無疑，從紙薔薇花上觀察下來斷定(P-1-III)女間諜。他想到這裏，臉上浮現起特脫奴酒吧間，挪威船員接鉛筆的事，他懷疑這鉛筆也許是炸藥。

「哈哈！你們知道嗎，炸棧的犯人必定是女的，年約二十二三歲，是位身體很高的美人她不是德國產。狹長面孔，深黃色頭髮，我能確定以上諸點是不會差的，現在我沒有工夫去找那女人，煩諸君代爲監視，我明天將出去旅行，這次須將間諜網連根拔來，你們明天另外爲我搜集幾本烹飪學書籍。」

吩咐完畢，他從間諜本部出來。

翌朝有年約四十左右的男子，前來找詢克拉斯鄉船上的廚役長。

「船立要開了，我忙得很你有什麼事來此？」

對方很兇暴的問他。

「我——我是這條街上的人，你知道嗎？我就是路物路的廚役。」

「唔，有什麼事？」

「我——我能做一手挪威好菜，可是我很願出外航行一下，你能否讓我來做你的助手？」

「唔，機會倒是個好機會，今晨恰巧有一個人請假下船了正在感到缺乏助手的當兒，不過，這裏薪金是很低的。」

「那——那倒不在乎的，祇一要能容納我。」

於是特羅希化裝的四十多歲男子，又做了廚役。

紙卷鉛筆的眞相

隨時有被德意志潛航艇襲擊可能的危險區域航行中的克立斯鄉船，繼續走了四五天，平安地渡過了齊勒拉塔海峽，進入有名于大風浪的別斯開灣，一刻也不容放鬆的五天航程，使船上的船員都感到了疲勞，加之別斯開灣又起了大風浪，全船人員幾乎都陷於疲勞之途了。

深夜的交替時間來臨，甲板上工作的水手們都回到黑暗的船倉，他們便假酒來恢復整天的疲勞，於是假的廚役，穿了白衣，忙着爲他們送酒，這批粗魯的水手們抱了瓶口，像飲水般的狂喝。

沒有多會，他們都似死人般的泥醉在床上了。其實，假廚役曾在酒中下了麻醉劑，疲乏的吃了藥性便加速地發出來。

廚役第二次進入水手的船倉中時，把前在酒吧間中遇見地水手名卡萊的，手中握着底合子打開來。

「呀！」他不覺得呆住了，原來合底正放着十五六支紙捲鉛筆，這東西就是卡萊在特脫奴酒店授給(P-1-III)底筆。

特羅希把盒中所有地信都抄下來，再把郵票下面地祕密符號記下來，最後拿了一枝鉛筆從水手們睡地暗倉內走出來。

首先他決定把所謂「老東西」地鉛筆底眞相調査明白，他便潛行到無人注意地甲板稍頭在昏黑地夜色中，凝視這支奇怪地鉛筆。

五六年前這樣筆曾流行一時地，可是到了現在，差不多已不再發現在市上了。這支鉛筆做得非常巧妙，和普通筆並無異處，外面塗了臘，自筆尖順序地將紙剝去，剝下來底紙帶約一分寬，裏面鉛芯露出來了，剝了半天，剝下一寸地剝下去，芯還是很長地不斷。

這時特羅希感覺不安起來了。萬一手中的東西爆炸，那他地身體可以立刻粉碎。他雖已感到了冒了大險站在生死線上，可是他還是不斷底剝紙帶。把芯剝出一寸五分時，手中有件東西剝在甲板上了。果然筆芯地全部被他剝下來了。在暗中細細底觀察，把見筆芯底一頭有一小穴有異樣底臭氣自穴中發出。

這味兒正似放爆竹時地火藥味。

這時間諜頭上似被涼水澆了下來，他不再有勇氣握這個危險品了。於是向黑暗地海上擲去。

三分——四分鐘過去了，海面上捲起了白沫，離船四五丈遠地海面上突然豎起了光圓地水柱。

「倒底是這個東西呀！畜生。」一個得意地微笑。

襲L本部

特羅希根據了祕密符號的方法，探得了五六封信中的祕密，同時特羅希間諜也獲得了不少的新智識，德意志間諜網密佈全歐的計劃，使這間諜看了不得不戰慄。祕密之中所指的L本部，即倫敦的德國間諜的本部，在交戰中的敵國的帝都內，竟敢設置間諜本部，可謂膽大極頂了，L本部與在瑞士的芝立希市所設的S本部，互相呼應，支配全歐的間諜網。

克立斯鄉號溯泰晤士河而行，回到了倫敦埠頭。間諜遂注意怪船員卡萊的行蹤。

某夜十時，走過在倫敦東部後街的建築物中，出現了化裝的特羅希，他不敢怠慢的緊隨着卡萊。於是L本部的所在地被他發現了，他和巡廻的警察通了聲氣，由警察署而來了數十名應援部隊，把L本部團團圍住。

待倫敦的居民被槍聲驚醒時，這個間諜機關早巳突破了。

當初敵人本想把該間諜總部轟炸掉，以滅痕跡的。可是這計劃一半失敗了，並且炸死或傷了很多的敵人，那怪船員即爲犧牲者之一。

不久特羅希間諜又由倫敦出發回到了馬賽。

幾種新發現 都是月的影響

上海倫敦間距離增六十呎 十月的第二星期捕魚最宜

英國的漁農部最近發表過『月對於漁業的影響』，他們告訴人說捕魚最好時期是十月的第二個星期，月滿的時候這時捕獲最多。園藝學家也會發表過一種是應該在滿月的時候，否則收穫不豐。

一位巴黎醫生根據自己二十五年的經驗說，人的生殖率在月中天的時候很大，月半天時減少。

這些都沒有解釋，但的確是事實。

每月中有個一定時期，上海倫敦間的距離比別的時期長六十六呎左右，這是月球的吸力把歐亞兩洲拉開了六十呎的緣故但一過時期便又恢復原狀了。

華盛頓著名氣象學家神朗最近說天旱荒年和重大的氣候變化，都是月球引起的，他對這有過詳盡的著述發表。

▲價目每瓶國幣八角

代理店正陽街西頭日夜交易五洲大葯房

總發行濱江正陽五道街泰華西藥商行

▲服法另有詳細說明

每逢夏令時疫猖獗生死關頭瀉泄痢疾祗有凱輯氏藥廠出品專治腹痛泄瀉痢疾等名品（泄痢康復）此藥功効之偉大有人不可思議之神妙眞是（泄痢康復）神藥一粒起死回生村鄉僻壤都應常備此藥以救一時之需特將病原主治歌述於下

泄瀉赤痢勢堪危
汚區厠所逞淫威
到處蚊蠅作媒介
飲食不潔禍難推
弱者喪生康轉弱
蔓蜒毒菌染着誰
患者本當求速治
安全預防免遭危

主治

瀉泄　瀑瀉腹痛　痢疾　赤痢　白痢　急痢　寒火痢　疫性痢　烟後痢　及一切久醫不効重程痢疾泄瀉可作試服一次即能起死回生

本埠各大中西葯店以及各省各縣藥房均有出售

孔氏醫院
分科治療　住院隨時
地址南崗山街吉林街拐角
自動電話　六九七二號

婦嬰醫院
專門小兒科　內科　產婦科
道裡北安街十九號（大同路大橋北）
南滿醫學士　女醫　李錫玉

滋補强壯劑　吉福祿　良藥出世

同仁化學研究所爲謀人類健康保養身體起見經多年研究乃創製滋補良藥『吉福祿』以資救濟並已呈請官准立案▲其主治之効能一，抗病力微弱而發生之筋膜炎肺結核初期髓質一，神經衰弱失眠症。一，利尿及解毒作用腎臟病一般浮腫症便泌等類其餘詳細說明及服用方法食內均有附書

出售價目　五十錠一元六角　一百錠三元　二百錠五元八角

各省市縣各大藥房有欲代售此藥者速來函商或親到本行面議扣閒統按百分之三十給予

製造元　同仁化學研究所　滿洲國新京市永樂町三丁目

總批發處　滿洲國戒煙劑吉福祿總批發處　新京德祿福祿洋行

正廉醫院
院址道外許公路八八號
（暫借用電話四三五五九）
小兒科 內科專門　醫學士孫正廉
花柳科 外科專門　醫學士陳俊芳
【診療時間】午前九時至午後一時　午後四時至八時

哈爾濱代理處
東發合　永和益　東和利　恒順公　信衛商店　同發隆　福豐號
益發合　同興大　世一堂　永昌盛　福綸商店　公和利　恒順昌

總發行所　營口　奉天　廣生行啓

本公行於香港上海廣州營口等處均自設大規模之製造廠各種出品暢銷第三十餘年全國各省均設有支行各商埠市鎮廣洋貨店均有發售

猶太醫院
道裏中國五道街四十
電話七三二三
病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉電氣診治均有專門醫士自設化驗室化驗血便及共他一切並有各科治療室愛克斯光透光照像

（新）（公）（認）哈爾濱汽車學社
招收新生

一，報名　隨時報名，十八歲以上，男女兼取
一，學科　各種學科，選擇近代精華，對於司機證之考試，所有各種課程，絕端責任指導完備，以使取得（司機免許證）
一，學費　爲努力培養司機人才，以應社會需要起見主張收費低廉，投予新顯學術
一，演車　備有近代新式＝福特＝汽車二台
一，陳列　各種汽車機械，應有盡有，以備授課時實地辦職之用
一，宿舍，寬敞清潔
一，待遇　學生畢業後本社代介紹職業，均有相當收入）詳細簡章函索即寄）
社址：哈市道外許公路十七號

開脾健胃滋補腎强 黃色補丸

（主治）脾胃虛弱腎經受傷早婚經神不振善忘失眠

定價每盒一圓五角每打十七圓今特提出一萬盒作爲減價之品以明其効力而便推廣即現售一圓五角三盒十七圓三打外埠函購貨款先匯照寄不悞總發行哈爾濱道外十五道街

▲金勃先藥房　大連華泰藥房，大連德記全棧，奉天大成藥房奉天金城藥房，奉天日站恒濟堂，營口洪泰堂，吉林五洲藥房，江省德泰盛，錦州同盛居，安東東益增遠，鳳城東益增遠，新京中興藥房，熱河全當興，發源萬育堂，牡丹江惠存厚，如無處購買，請將款由郵局小匯票寄至哈爾濱道外十五道街路東金勃先藥房原班回件不悞

總發行哈爾濱道外十五道街　金勃先藥房　電話四八三九

紅緞子仙膏

主治婦女經血不准行經腹痛，血色不正，宮冷白帶，經閉血枯，積聚痞塊，內服調經養血丸，兼用帶藥暖宮丹諸病全愈。

定價，紅緞子仙膏國幣四元加料每貼六圓特製十圓帶藥暖宮丹一付四圓（調經養血丸定價國幣四圓）

良機　購紅緞子仙膏者均照定價減收一半加料每貼實收國幣三圓大貼者二圓特製五圓另外奉送暖宮丹一付

總發行哈濱道外十五道街　金勃先藥房啓